L Y A UNE PEINTURE C-I-L POUR CHAQUE USAGE

Louis Desrochers & Fils Ltée

"Si c'est de la ferronnerie nous l'avons"

537, RUE NOTRE-DAME JOLIETTE, QUE

L'action POPULAIRE

"JUSTICE ME GUIDE"

Prix d'information religieuse — Concours des hebdos c.-f. 1964

VOL. LII — NO 39 JOLIETTE, MERCREDI LE 28 OCTOBRE 1964 EDITION REGIONALE DEUXIEME CAHIER

EXAMEN de la VUE

Dr Claude Julien, o.d.

SUCCESSEUR DU

Dr Roger Adam, o.d.

Lentilles cornéennes

PL. 6-4910

9,

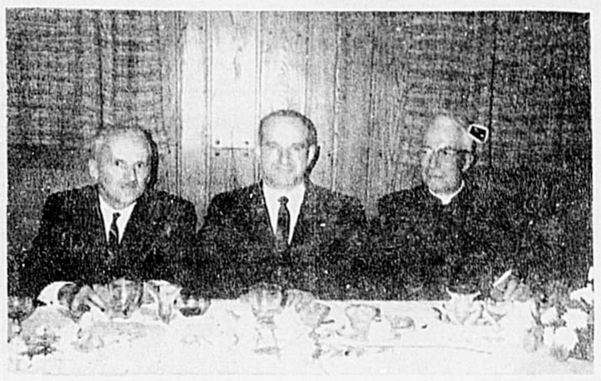
PL. BOURGET

NORD

JOLIETTE

L'honorable Pierre Laporte à Lavaltrie

"Le gouvernement ne vous fait pas de cadeaux quand il contribue à une réalisation municipale"



Lors du banquet qui a suivi l'inauguration de la Centrale d'Eau de Lavaltrie, le centre de la table d'honneur: Son Honneur le maire Roland Miron, l'honorable Pierre Laporte, et M. l'abbé Donat Hénault, curé de la paroisse.

LAVALTRIE — L'Honorable P. Laporte, ministre des Affaires municipales, a inauguré samedi la nouvelle Centrale d'Eau de Lavaltrie. Cette usine vient d'être construite au prix de $167,000.; elle complète le réseau d'aqueduc municipal et s'ajoute au service d'égoûts et à l'usine d'épuration, contruite l'an dernier, pour faire de cette municipalité sise en bordure du fleuve une des mieux organisée du point de vue de l'hygiène.

Dans l'allocution qui a suivi la bénédiction et l'inauguration nouvel immeuble municipal, le ministre des Affaires municipales a déclaré: "Ce ne sont des cadeaux que le gouvernement vous fait quand il contribue à une réalisation de ce genre mais l'argent de vos taxes qui vous est remis sous forme de services publics".

M. Laporte a félicité la municipalité de Lavaltrie qui, en un an, s'est donné une usine d'épuration des eaux et une usine de filtration. Avec l'autoroute de la rive Nord, qui passera chez vous, Lavaltrie va se développer. "Ce que l'industrie demande, a dit le ministre, l'eau, l'électricité, le transport, vous pouvez lui offrir parce que vous l'avez à portée de votre main".

Le ministre a souligné que, d'ici vingt ans, l'épuration des eaux coûtera au moins un milliard de dollars. Il a invité les membres des conseils municipaux à encourager les entreprises du Québec, à accorder toujours les contrats au plus bas soumissionnaire, s'il est qualifié à effectuer les achats de matériaux des maisons locales.

D'autres allocutions ont été prononcées par le maire Roland Miron, de Lavaltrie, M. Rémi Paul, député du comté de Berthier-Maskinongé et de Lanaudière aux Communes, M. Lucien Mc Guire, député provincial du comté de Berthier, M. Frédéric Coiteux, député provincial du comté de l'Assomption, et M. l'abbé Donat Hénault, curé de la paroisse. M. Oneil Lafrenière agissait comme maitre de cérémonies.

L'INAUGURATION

La journée a débuté par la visite de l'usine d'épuration par le ministre et les invités d'honneur. Puis il y eut parade des invités d'honneur, avec en tête les Cadets de Shawinigan et les Majorettes de Charlemagne, jusqu'à la Centrale d'eau qui a été bénite par M. le curé Hénault.

Il y eut ensuite réception et buffet à l'Hôtel Juneau.

Parmi les invités d'honneur qu'il faut ajouter à la liste mentionnons: M. le notaire Maurice Landes, échevin de Montréal, M. Léopold Fontaine, ingénieur en chef du Ministère de la Santé, M. François Favreau, divisionnaire de la voirie de Joliette, Me Jacques Dugas, avocat, M. le Dr Gérard Lavallée, de Lavltrie, le Dr André Pelletier et plusieurs maires des municipalités voisines, dont le maire Dominique de St-Antoine de Lavaltrie.

QUELQUES MOTS DE L'USINE

Cette Centrale d'Eau a coûté la somme de $167,000. Elle démontre un nouveau mode de filtration réalisé dans l'otique de la conversion éventuelle de l'usine quand le besoin s'en fera sentir. Le procédé Pinkon, utilisé dans la construction de la Centrale, permet de doubler la capacité de filtration en changeant le medium filtrant; cette opération coûterait $50,000. L'usine possède une capacité de 300,000 gallons d'eau par jour.

Les ingénieurs conseil, Beaudry et Fournier, ont souligné que l'usine avait été construite à un prix excessivement bas si l'on considère le coût normale de construction d'édifices semblables. Le matériau employé est de l'acier revêtu d'Epoxie, genre de peinture spéciale résistant aux aides et qui donne une protection de 20 ans au métal.

La Compagnie Simco, entrepreneur général de l'édifice, a offert le buffet. Les autres sous-traitans de cet important contrat sont: Turbull Construction de Lavaltrie, Marcel Burnet de Lasalle, C.-H. Jetté Inc., Martel Asphalte, André Lavallée.

AUTRES CONSTRUCTIONS A VENIR

Dans son mot de bienvenue et aussi de remerciements, M. le maire Roland Miron, a indiqué d'autres travaux d'envergure qui seront prochainement entrepris à Lavaltrie. En effet le gouvernement fédéral projette d'y construire un nouveau bureau de poste alors que la Cie de Téléphone Bell du Canada doit bâtir un nouveau central téléphonique.

A St-Jacques

L'éducation rendue facile

"J'avais bien lu des éloges au sujet du Nouveau catéchisme de 1ère année; mais je ne croyais pas qu'il fut si adapté aux jeunes et à leurs parents. Je suis revenue enchantée de ma soirée" devait déclarer une dame en sortant de la conférence du 9 octobre à l'école Secondaire, M. l'abbé Leblanc, un fils de la paroisse était venu expliquer la façon d'utiliser le nouveau catéchisme de 1ère année aux parents. Ces derniers présents en nombre ont été loin d'être déçus et remercient le conférencier.

JUMBO AVEC DORIS DAY:

Le 1er novembre, **les Loisirs présenteront le film Jumbo** à 2 h. pour les enfants ($0.35 le billet) et 8 h. 30 pour les adultes $0.75. Bienvenue à tous à l'école Esther Blondin.

L'ACCIDENT GILLES LEBLANC:

La Sûreté Provinciale s'est montrée très efficace pour mettre la main sur le chauffard qui a causé un accident à nos concitoyens dernièrement. Il a été arrêté à Notre-Dame de la Merci après que la police de Rawdon eut communiqué avec celle de St-Donat. L'arrestation s'est opérée entre St-Donat et Chertsey dès après la mise en chasse sur la route. C'est un beau coup de filet et rapide s.v.p.

ILS APPRENNENT L'ANGLAIS:

Dès le début de septembre, sur une proposition de cours gratuits organisés par la Commission scolaire, 60 personnes donnent leur nom. L'ardeur des débuts se maintient et d'autres personnes se sont ajoutées. La classe de 1ère est tenue par le Frère Yvon et celle de 2e par **M. Guy Lanoue.** Tous sont bien encouragés: élèves, professeurs et même les commissaires. Que personne ne lâche et qu'on imite ces vaillants de la culture.

COURRIER SOCIAL:

Le 24 octobre, mariage de J.-Guy Léveillé, fils de M. Herménégile Léveillé et de feue Simonne Bell avec Liette Desrosiers, fille de M. et Mme Laurent Desrosiers (Georgette Desjardins). Meilleurs voeux.

Le 7 novembre, l'U.C.F.R. vous invite à sa PARTIE DE CARTES à l'école Secondaire à 8 h. p.m. L'entrée d'un dollar vous donne droit aux prix de présence, au goûter succulent. Vous en serez avec vos cartes s.v.p.

Tous les couples, jeunes ou vieux, pourront bénéficier d'une RETRAITE CONJUGALE du 13 au 15 novembre à l'Immaculée-Conception de Joliette. Votre ménage va bien; il peut aller mieux — il ne va pas, il peut aller bien... C'est une occasion de tout revoir entre vous deux et devant le Bon Dieu. Voyez Mme Jos. Lanoue.

Mgr Bonin voit son état de santé s'améliorer. C'est ce qu'il déclarait dernièrement au cours d'une conversation téléphonique: "Ça s'améliore lentement et je me sens mieux qu'à mon entrée à l'hôpital". Souhaitons-lui, de même qu'à Mme Médor Chevalier un prompt rétablissement et ne les oublions pas dans nos prières.

St-Lin

Partie d'huîtres et danses

Samedi, le 31 octobre, à la Salle des Chevaliers de Colomb, il y aura partie d'huîtres au sous-sol en même temps que danse au 1er étage.

Le billet d'entrée pour les huîtres qui donne droit à la danse est de $2.50 Ceux qui n'aiment pas les huitres peuvent venir danser pour seulement $1.25.

A noter que les danseurs de même que les amateurs d'huîtres pourront se procurer de la boisson.

NOUVEAU

Tous les samedis à cette même salle des Chevaliers de Colomb, il y aura danse avec un nouvel orchestre chaque semaine. Il y aura en plus un QUIZ avec prix en argent et un marché aux puces avec $5.00 cumulatif chaque semaine.

Invitation à tous les jeunes de St-Lin et des environs à venir se distraire tout en aidant nos Chevaliers de Colomb.

TROPHEE A LA GARDE SIR WILFRID LAURIER

Le 17 octobre, la Garde Sir Wilfrid Laurier remportait un magnifique trophée lors d'un gala musical à Ville d'Autreuil. C'est une décoration qui fait honneur à notre paroisse.

Nos sincères félicitations.

INVITATION

A toutes les jeunes filles de St-Lin, ville et campagne, désireuse de devenir duchesses au carnaval de 1965 à Ville des Laurentides. Si vous avez 18 ans et plus, êtes jolie..., possédez une certaine assurance... appelez à 223-2940 ou écrivez au comité des Loisirs Inc, case postale 151. La date limite sera le 30 nov. 64 et à cette occasion, il y aura une assemblée spéciale des Loisirs pour l'inscription finale des duchesses.

Qui en sera la Reine?... Ce sera une de vous. Bonne chance.

SOIREE DE J.R.C.

N'oubliez pas les jeunes la soirée de J.R.C., le 30 octobre, à 8 heures, au Foyer Paroissial. Parents, nous vous demandons d'inviter vos garçons et vos filles à se joindre à ce mouvement d'Action catholique qui est de nature à aider vos jeunes. Il y a plus de 200 jeunes dans la paroisse. Etes-vous au courant de leurs sorties et de leurs fréquentations?

La section de J.R.C. de St-Lin reprend vie et nous nous attendons à des activités aussi enrichissantes que celles de l'an dernier.

Il y aura discussion sur la place des jeunes dans la société d'aujourd'hui et une partie récréative. Alors les jeunes, vous y serez au Foyer Paroissial, vendredi le 30 octobre à 8 h.

Nous vous attendons.

Abbé Yvon Bélair

RETRAITE FERMEE

Dix dames du 20 au 22 octobre, ont fait leur retraite fermée au Couvent des Soeurs de l'Immaculée-Conception de Joliette.

ACTIVITES

La Caisse Scolaire vient d'ouvrir ses portes. En tout, 148 déposants. de la 1ère à la 7e année incluse, ont déposé $153.53. C'est un très beau résultat pour la première semaine. Il est très important que les jeunes s'habituent à déposer régulièrement ne serait-ce que quelques sous pour prendre l'habitude d'économiser et ainsi éviter de gaspiller inutilement.

HEUREUX ANNIVERSAIRE

Samedi dernier, le 17 octobre, M. et Mme Hervé Auger célébraient leur 40e anniversaire de mariage entourés de tous leurs parents et amis.

Meilleurs voeux de bonheur.

St-Emile

$300 de plus pour la Fabrique

Les 13 derniers marguilliers ont achevé ou presque de collecter la capitation qui remplace désormais la dime. Seulement 10 personnes ont remis à plus tard leur acquittement et tous ont bien reçu les collecteurs. Avec le nouveau système, on ramasse près de $1,000.00; $300 de plus qu'avant pour 85 familles et plusieurs ont moins à payer qu'avant. Merci à tous de si bien comprendre leur devoir envers la paroisse, en particulier les collecteurs bénévoles: Messieurs Marcel Riopel, Eloi Deschênes, Rosaire Lévesque, Hilarion Côté, Camille et Léonard St-Amour pour le village; Lucien Grenier, Edouard et Lucien Charron pour le Lac Pauzé; René Hébert et Gérard Riopel pour Entre-Lac, Léonard Riopel et Hector Lévesque pour le Lac des Iles.

25e DE M. ET MME RENE PERREAULT:

Le 9 septembre, M. et Mme Perreault célébraient leurs noces d'argent de mariage. Messe d'actions de grâce à l'Eglise avec sermon par M. le curé et réception chez Mme Wilfrid Béland. Le neveu Georges Charron avait préparé un goûter fort apprécié, une bourse intéressante fut offerte par les mains de leur fille Francine; ce fut une belle réjouissance. Félicitations et voeux de longue vie.

CARNET SOCIAL:

Sympathies pour le décès en août de M. Octavien Pauzé qui fut notre maître-chantre pendant plus de 50 ans et pour celui de M. Damase Charron. Félicitations à M. et Mme Marcel Laporte (Nicole Charron), mariés de septembre ainsi qu'à MM. et Mmes Victor Riopel et Jacques Vincent. MM. Jean et Donat Poudrier ont faits des envieux en tuant leur orignal!. M. le curé a reçu un magnifique accueil lors de la visite de paroisse; il a eu l'avantage de rencontrer tout le monde car il retournait le soir quand les hommes étaient au travail le jour. Nos équipes de foyer commenceront leurs activités au milieu de novembre; le 29, M. le Chanoine Breault viendra vous en parler à la messe. Nous aurons 3 équipes de 5 foyer. L'équipe jeunes foyers sera dirigée par M. et Mme Léo Duval; les deux autres par MM. et Mmes Hilarion Côté et Marcel Riopel. Bons succès.

BAPTEME;

Le 18 octobre, M. l'abbé Georges Riopel baptisait sa nièce Marie, Céline, née le 11 et fille de M. et Mme Marcel Riopel. Parrain et marraine: M. et Mme André St-Georges, oncle et tante. Porteuse, la maman. Félicitations.

U.C.F.R.:

Comme par les années passées notre U.C.F.R. a repris ses activités en septembre, avec tout l'enthousiasme qu'on lui connait. A date 20 membres se sont enregistrées. L'objectif fixé par la fédération diocésaine est de 24. A chaque année nous avons atteint notre objectif mais pourquoi pas cette année le dépasser?... Si l'on connaissait tous les avantages et les bienfaits de l'U.C.F.R. toutes les femmes de la paroisse en ferait partie. Par la même occasion nous vous invitons à notre partie de carte le 14 novembre à 8 h. en la salle de l'école. Pour $1.00, il y aura des prix de présences, une bonne occasion de se divertir. L'invitation s'adresse aux cercles avoisinants et aux lecteurs de ce journal.

Marguilliers à La Merci

Dimanche le 18 octobre, avait lieu l'élection de huit marguilliers dont les trois premiers élus, MM. Adolphe Riopel, Gérard Rivest et André Lavoie, sont les marguilliers du banc et les cinq autres, MM. Léopold Charette, Gérard Pelletier, René Poudrier, Jacques Riopel et Henri Lavoie, fils, prennent le titre d'anciens marguilliers. Ces messieurs ont prêté leur serment d'office après la lecture de l'Evangile à la grand-messe de 9 h. 30, dimanche le 25 octobre. Félicitations à tous ces élus.

RECENSEMENT

A l'occasion de la visite de la paroisse, le recensement donne le résultat suivant: 68 familles, 332 âmes, dont 261 communiants et deux personnes de religion anglicane.

UN MONUMENT A SAINT JUDE

Dimanche, le 11 octobre, à trois heures p.m., M. le curé bénissait une superbe statue de saint Jude, apôtre, après avoir prononcé une courte allocution relation les principales phases de la vie du saint apôtre. Un bon nombre de fidèles assistaient à cette cérémonie. Cette statue est admirablement bien placée sur un plateau assez élevé pour être bien vue par tous les voyageurs se dirigeant vers le village de Notre Dame-de-la Merci, surtout le soir, car elle est fort bien illuminée. Ce monument fut élevé grâce à la générosité de M. Frédéric Richard. Félicitations et grand merci.

Bien-aimé, n'imite pas le mal, mais le bien. Qui fait le bien est né de Dieu; qui fait le mal n'a pas vu Dieu) (III Jn II). (Texte choisi par la Société Catholique de la Bible).

LA BIBLE VOUS PARLE

De même que celui qui vous a appelés est saint, devenez saints, vous aussi, dans toute votre conduite. (I Pierre 1, 15). (Texte choisi par la Société Catholique de la Bible).

Nous félicitons la municipalité du village de Lavaltrie d'avoir réalisé cette contruction

Beaudry et Fournier

INGENIEURS CONSEILS

1632, BARRE VILLE ST-LAURENT TEL.: 334-5112

Nous avons exécuté les travaux d'excavation de la centrale d'eau

Turnbull Construction Inc.

36, NOTRE-DAME LAVALTRIE TEL.: 837-4924

CENTRALE D'EAU ULTRA MODERNE DE $167,000.

L'édifice de la Centrale d'Eau de Lavaltrie qui a été inauguré samedi dernier par l'honorable Pierre Laporte, ministre des Affaires municipales. L'édifice loge l'usine de pompage et de filtration d'au de cette progressive municipalité rurale.

Nous félicitons la municipalité du village de Lavaltrie d'avoir réalisé cette construction

André Lavallée

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

INSTALLATIONS DOMICILIAIRES
INDUSTRIELLES ET COMMERCIALES
SPECIALITE CHAUFFAGE ELECTRIQUE

65, rue NOTRE-DAME LAVALTRIE TEL.: 837-4646

Nous félicitons la municipalité du village de Lavaltrie pour la réalisation de la centrale d'eau

Firme Simco Québec Inc.

SPECIALISTE EN TRAITEMENT
D'EAU POTABLE ET USEE

STE-THERESE DE BLAINVILLE TEL.: 625-9176

St-Esprit

Un bahut à tirer

Déjà l'U.C.F.R. a tenue sa 2e réunion mensuelle. Au delà de 70 dames étaient de la partie. Félicitations à nos 12 nouvelles recrues. Notre aumônier nous parla d'actualité en ce qui concerne le nouveau catéchisme. Quelques exemples signalés nous firent comprendre l'importance de ce nouveau et les bienfaits apportés. Nous avions le plaisir d'avoir parmi nous, notre présidente de secteur Mme Joseph Bélair qui a su mettre au clair la tâche des dirigeantes de comités. La soirée se termina par un léger goûter. Merci à toutes les directrices qui ont apportés des friandises et à celles qui ont dressé si bien les tables. N'oubliez pas que le 14 novembre aura lieu soirée annuelle. Grande partie de carte et quelques tour de bingo, au son de l'orchestre "Les Missiles" les jeunes pourront s'en donner à coeur joie à la danse. Un grand tirage est en marche: 1er prix un magnifique BAHUT à tablettes fini noyer, gracieuseté de M. Lionel Villemaire, 2e prix une superbe bouilloire électrique offerte par l'U.C.F.R. Ces prix sont exposés au magasin Beaudoin et Frère qui a bien voulu mettre sa vitrine à la disposition de l'U.C.F.R. Les autres prix exposés sont un gage d'encouragement de la part des généreux donateurs. Les membres du Conseil de l'U.C.F.R. invitent tous les paroissiens de St-Esprit et des paroisses environnantes ainsi que leurs amis à venir se récréer tout en aidant une bonne cause, samedi le 14 novembre prochain.

Bienvenue à tous!

St-Alexis

Honneur à M. Maurice Pelletier

Un de nos bons cultivateurs du Haut de la rGande Ligne s'est mérité un premier prix et un trophée au Concours de Labour Intercomtés. Voilà un honneur qui contribuera à faire connaitre notre paroisse comme une des plus florissantes du comté au titre des paroisses agricoles. rBavo M. Pelletier et bonne chance à la prochaine occasion.

QUILLES MINIATURES:

Le comité des Loisirs vient d'acquérir deux jeux de quilles miniatures: l'un pour les hommes et garçons, l'autre pour les dames et demoiselles. Ce sera deus jeux gratuits et même récompensés par des prix aux équipes des meilleurs pointages. Mais l'on ne pourra jouer qu'en équipe. Cette semaine, c'est le temps de jouer gratuitement et de former son équipe. Ce jeu vous passionnera sans bourse déliée!

Pour profiter de la réduction de prix pour la location des Hus-Sky cet hiver, payez votre abonnement annuel à nos Loisirs: $3.00. Après le 1er novembre, il sera trop tard pour se lamenter: 3 avis, c'est assez.

MARIAGE:

Le 24 octobre, Nicole Lapalme et Pierre Roy (Ste-Julienne). MM. Rolland Lapalme et Raoul étaient témoins. Le nouveau couple habitera notre paroisse. Félicitations et bienvenue.

Pour vous j'ai visité Ottawa

C'est le 14 juillet. A cinq heures a.m. la température est très maussade. Tout le groupe des trente-huit voyageuses, je crois, a vu le ciel à cette heure, un ciel brumeux et triste. Nous filons malgré tout vers Ottawa sans aucun arrêt. Le soleil sympathise avec nous et se montre vers les 9 heures. Nous en sommes très fières.

A 9 h. 55 nous sommes accueillies par M. Charlevoix. Il sera notre dévoué et amical guide pour toute la journée. A 10 h., nous assistons au changement de Garde. Cérémonie imposante et significative. Nous avons aussi le plaisir de rencontrer M. le Député du comté de Maskinongé, M. Rémi Paul. Homme très sympathique il tient à rencontrer tous les membres de notre groupe, et il nous fait visiter les multiples pièces du Parlement. Nous lui sommes reconnaissants de cette délicate attention. Ses explications simples mais précises nous permetent de comprendre un peu mieux les structures du Gouvernement. Les couloirs avec les peintures-souvenirs de tous nos ministres du Canada, la Chambre des Communes, le Sénat, la Bibliothèque, tout est grandiose et symbolique. Une chaleureuse invitation nous est faite pour assister à l'ouverture à 2 h. mais le programme de la journée étant déjà établi, il nous fut malheureusement impossible d'accepter.

M. Charlevoix, cousin de Mme Poitras nous conduisit ensuite au Château Laurier où les mets aussi délicieux qu'appétissants réussirent à calmer nos appétits très aiguisés vu l'heure déjà avancée. Puis ce fut la visite du "Château", des salons, de la piscine etc...

Quelques minutes de liberté... Que vont faire les consoeurs? Que peuvent faire des femmes libres au centre d'un district commercial? Vous avez deviné..? Une bonne demi-heure de "magasinage", ça délie les jambes, fait naître de nouveaux désirs et quelquefois soulage le porte-monnaie. Que de choses l'on peut se procurer en si peu de temps!

Notre guide nous conduisit, en nous expliquant la ville, à l'Hôtel des Monnaies. Notre intérêt fut vite captivée par ces pièces qui nous sont si utiles. Imaginez-en des "plats" et des "sacs"! et pourtant vous n'avez que le loisir de les regarder en portant une grande attention aux explications qui vous y sont données.

Puis, c'est une brève visite dans la ville. Notre charmant guide nous conduisit dans le quartier résidentiel. Nous y avons admiré de magnifiques demeures, de grandes terrasses avec des petits écureuils. Ici c'est la résidence du Premier Ministre, là celle du gouverneur général toutes ces maisons imposent par leur simplicité et leur beauté.

Nous nous rendons ensuite au Musée de guerre où s'étalent les armes, les avions, les habits et les décorations de nos soldats canadiens qui se sont illustrés pendant la dernière guerre. Peut-on rester passif et insensible en face de toutes ces choses comme un projectile manuel fabriqué par des prisonniers ou encore ce casque et ces gants usés... mais qui portent un je ne sais quoi de souffrance et de lutte...

Quelques minutes, hélas trop courtes, au Musés National... à peine le temps de se fixer quelques images mais cela suffit pour nous donner le désir d'y retourner. Les sections visitées sont celles des Esquimaux, des Indiens et de notre faune canadienne.

Enfin le Jardin des Provinces émerveille toute les soeurs. Les fleurs, les jets d'eau, les drapeaux qui flottent sous le vent tout y est féérique. Nous devons déjà quitter Ottawa afin de se rendre à Gatineau Mills chez une "soeur" isabellienne qui nous reçoit pour le souper. La régente de l'endroit vient nous souhaiter la bienvenue et nous voici sur la route du retour. Les chansons, les histoires se discutent le micro. Les rires fusent et l'on retourne la tête remplie de souvenirs qu'il fera bon raconter.

Je tiens aussi à remercier au nom de toutes les voyageuses les organisatrices Mmes Dubuc et Benette. Tout le long de la journée elles s'occupèrent de chacune, c'est une tâche parfois difficile et ingrate mais elles s'en acquittèrent avec tant de gentillesse que nous ne saurions assez leur exprimer notre reconnaissance.

Celles qui durent voyager grâce au consentement de Mme la Régente en sont d'autant plus heureuses et reconnaissantes que la chose était imprévue.

A celles qui à la suite de circonstances déplorables se seraient vues frustrées, rappelez-vous charitablement ce mot célèbre: "S'il t'est **pénible** de critiquer tes amis tu peux le faire la conscience tranquille; mais si tu éprouves le **moindre** plaisir, alors tais-toi".

Bref, délicatesse de M. Paul, dévouement de M. Charlevoix, gaité- de chacune nous avons fait un beau et bon voyge.

La rédactrice
Conseil 869

Aux Lacordaires du Christ-Roi

Dimanche prochain le 1er novembre, aura lieu au sous-sol de l'église, une assemblée générale (forum et initiation) suivie d'une partie récréative. Tous les Lacordaires et sympathisants sont cordialement invités à y assister.

Vos cotisations 1965 sont maintenant dues. On compte sur votre collaboration pour vous acquitter de ce devoir le plus tôt possible.

Tel que promis, voici notre vice-présidente pour l'éducation; il s'agit d'une jeune fille très dynamique et renseignée en la personne de Lucette Brissette.

Les 10 et 11 octobre derniers, six membres du comité sont allés rendre visite à leur ancien aumônier le bon Père Bolduc qui exerce maintenant son ministère à l'école St-Georges de Roberval. Il nous a chargés de saluer tous ses bons amis les Lacordaires. Nous avons été très bien accueillis et nous réitérons nos sincères remerciements. Nous remercions également le Frère directeur de cette institution pour sa chaude hospitalité.

Sincèrement vôtre,
Le comité par M. Desroches

A Rawdon

Vivez jeunes

A votre programme: journée sportive organisée, excursions, soirée des parents, visites de sites intéressants, occasions d'acquérir compétence et habileté, voilà ce qu'offre aux jeunes filles canadiennes-anglaises ou françaises la 1ère Compagnie des Guides avec ses 20 membres actuels et sa 3e année d'existence. Deux compagnies ont même fait du camping l'an dernier à la satisfaction de toutes et pour leur grande joie. Cela vous intéresse, jeunes filles de 11 à 15 ans? Invitation vous est faite tous les vendredi soir d'octobre à juin à 7 h. 30 à l'Ecole Consolidated rue Metcalfe. Contactez Mmes J. Redmond (Lieut.) et H.E. Jones (Capt.).

(Mme B. St-Denis).

40 MORCEAUX DE TRICOT

La Croix d'Or — dont Mme A. Pichette est propagandiste — exposait cette semaine à l'Académie Ste-Anne quantité de travaux manuels faits par les élèves et par des personnes généreuses en faveur des Missions. Il y avait des mitaines, des tuques, des écharges, etc. et des cadeaux des marchands locaux, des parents, des amis des Missions. Le tout partira bientôt pour l'Alaska, Haïti, le Basutoland et fera quantité d'heureux. Merci à tous.

Nous sommes heureux d'avoir contribué à la construction de la Centrale d'eau de Lavaltrie

Latendresse & Pauzé Enrg.

FERBLANTIER-PLOMBIER
COUVERTURE

644, St-Thomas Joliette Tél.: 756-6001

ABC

Le tirage, qu'est-ce que c'est?...

Le tirage, voilà le moyen de vérifier les objectifs d'une publication et son efficacité.

Tirage et distribution ne sont pas synonymes. Dans le premier cas il y a démonstration d'une chose précise, mesurée. Le mot "distribution" est indéfini, un peu vague. Le tirage est la livraison d'un produit attendu, la distribution peut fort bien être une livraison un gré des vents.

Le tirage a une valeur économique. Le service de la rédaction crée cette valeur reconnue par l'intérêt du lecteur et réfléchie par la vente (ou le tirage). Le service de publicité vend ce tirage aux annonceurs en montrant que la publication attire l'attention d'un nombre vérifié de clients.

Le tirage, c'est donc plus qu'un problème de vente et de distribution. C'est aussi celui de fournir à l'annonceur une liste de lecteurs fiables qui représentent un potentiel d'affaires réel.

Le tirage sans vérification équivaut à la vente d'un produit sans nom ni pesée. Le Audit Bureau of Circulations, une association coopérative, sans but lucratif, d'annonceurs, d'agences de publicité et d'éditeurs, a été créé pour contrôler et publier les rapports de tirage de ses membres.

Fiers de faire partie d'une telle organisation, nous saluons l'Audit Bureau of Circulations, qui, depuis cinquante ans, établit sans conteste la valeur du tirage.

L'action POPULAIRE
"JUSTICE ME GUIDE"

Les rapports ABC établissent la valeur du tirage

Actualités Catholiques

Après des siècles, ménage au Vatican

Le vent nouveau que le Concile a fait souffler sur l'Eglise, Paul VI a voulu qu'il pénétrât même matériellement jusque dans les appartements pontificaux.

Les salles d'audience du deuxième étage du Vatican ont subi une transformation radicale qui les fait apparaître aujourd'hui sous un visage nouveau, très proche de celui que devaient avoir ces lieux du temps de la Renaissance où Raphaël et Michel-Ange les décorèrent de leurs fresques impérissables.

Le mot de révolution vient spontanément à l'esprit lorsqu'on pénètre dans les appartements dits "nobles" pour la première fois depuis le début de l'été. Alors que le Pape était parti à Castelgandolfo, des équipes de techniciens se mirent à l'oeuvre.

La métamorphose est saisissante: plus de baldaquins sur les trônes, qui ne sont plus désormais que de simples fauteuils; plus de "bussole" aux portes, c'est-à-dire les tambours à double battant; plus de tapisseries de damas grenat; plus de lourds meubles dorés; plus de tapis. Par contre, les murs ont été couverts de tissus aux tons pastels, chamois ou gris clair. Un savant éclairage indirect met en valeur les fresques qui courrent dans la partie supérieure de plusieurs salles. Les pavements lustrés reflètent la lumière qui entre à flots par les fenêtres garnies de rideaux blancs. Une innovation des plus agréables: des plantes vertes dans d'antiques vases en bronze ou en pierre.

La salle du trône est d'une sobre et frappante majesté. Le trône où le Pape recevra les ambassadeurs pour la remise des lettres de créance est constitué d'un siège en marbre que flanquent deux statues des apôtres Pierre et Paul ornant autrefois le portail de la basilique vaticane primitive, celle que bâtit l'empereur Constantin. Les trois dalles qui l'entourent ont été tirées de blocs de marbre pris dans les grottes vaticanes. Une croix processionnelle dans un angle, des statues antiques des quatre évangélistes et un grand bas-relief d'Arnoldo di Cambio représentant Boniface VIII, constituent les seuls ornements de cette salle.

Dans la salle du consistoire, le trône a été déplacé du côté opposé à celui où il se trouvait. Il consiste en un simple fauteuil tendu de velours beige, comme les parois. A la place du lourd baldaquin d'autrefois des armoiries pontificales en bronze.

La bibliothèque privée, seule, est meublée de quelques pièces du XVIIIe siècle, dont les ors ont été ternis. Partout ailleurs ce sont des oeuvres des XVe et XVIe siècles qui ont pris la place des pendules et des cadélabres baroques.

Dans ce que l'on appelait autrefois la salle du candélabre et qui était en quelque sorte l'antichambre des appartements pontificaux, où le personnel accueille les visiteurs, trône une grande statue en pierre de saint Raphaël amenée de Milan. C'est de cette ville qu'est également venue une admirable statue en bois peint de saint Ambroise. Luca della Robbia a signé une des céramiques qui ornent certaines des salles. Des oeuvres de Mino da Fiesole voisinent avec des tableaux flamands et pour rappeler l'universalité de l'Eglise, dont ces lieux ont toujours été les témoins, de précieux vases chinois apportent dans ce décor évoquant la Renaissance une touche exotique.

L'art moderne a reçu aussi droit de cité dans ce cadre. Un Christ en broze, grandeur naturelle, d'un artiste italien de renom ouvre ses bras sur une des parois de ce que l'on appelait autrefois la salle d'angle. Dans une autre antichambre, des tableaux de maîtres contemporains, de caractère religieux, apportent une touche qui ne trouble en rien l'harmonieuse simplicité de ce cadre où tout était autrefois guindé et d'un faste désuet.

Les rares meubles que l'on rencontre dans ces salles sont tous des pièces de grande valeur, datant pour la plupart du XVe siècle. Les uns étaient oubliés ou au rebut dans d'autres parties du Vatican, les autres proviennent d'une antique villa de Varèse et ont été offerts au Pape, comme plusieurs autres oeuvres d'art, par des donateurs. De même, tous les tissus qui recouvraient les murs sont un don fait au Saint-Père par un industriel milanais.

La simplicité, un noble dénuement, la spiritualité qui émane de toutes les oeuvres d'art parcimonieusement distribuées dans les salles, sont les traits dominants des lieux que le Pape animera de sa présence et que Paul XI a voulus conformes à son style. Ce style s'était déjà d'ailleurs manifesté dans le déroulement des audiences d'où toute contrainte protocolaire a été bannies pour faire place à une atmosphère d'accueillante sérénité.

Dans ce décor où Paul VI, contrairement à la tradition, n'a pas voulu perpétuer le souvenir de sa personne, ne fût-ce que par une inscription, le Pape apparaîtra comme l'Incarnation presque immatérielle du successeur de pierre, résumant en lui tout ce que l'Eglise a exprimé dans les siècles de charité, d'amour et de sincères et attachante bonté, de simplicité et de beauté.

P. Billet du Père Legault

Votre bibliothèque à vieilli M. le Curé

Un curé canadien me disait, il y a quelque temps: "Il est renversant de constater combien ma bibliothèque a vieilli... depuis le Concile." Il exagérait à peine. En ecclésiologie, en spiritualité, le Concile bouleverse un tas de concepts faussement traditionnels. Ou, plus exactement, renouant avec la plus authentique tradition, il entérine ce qui s'élaborait patiemment, depuis au moins cent ans, depuis Vatican I, à travers des ouvrages qui feront désormais prime sur le marché de la pensée catholique. Un Père Congar, o.p., entre plusieurs, ne cache pas ce qu'il doit à un Moehler, à Scheeben, à Newman. La collection "Unam Sanctam", refoule aux vieilles lunes toute une série de bouquins dont on a fait longtemps ses beaux dimanches. Les catéchismes doivent être repensés. Et la prédication aussi. Un évêque remarquait que le Concile va l'obliger à remanier tout son répertoire théologique, à inventer de nouvelles approches pour la proclamation de la parole de Dieu.

On pense à Augustin dialoguant avec son auditoire et se mettant, en quelques sorte, à l'écoute de l'Esprit, à l'oeuvre dans le coeur et dans la tête du peuple de Dieu.

Tout cela, et bien d'autres choses encore, a surgi parce que le vieux Pape Jean a eu l'intuition, inspirée de donner au Concile une hantise pastorale; le carcan étroit du juridisme cessait de stranguler la pensée; le Concile, après une période de rodage, s'élevait d'un ample coup d'aile vers les horizons brûlants de la charité. "Beaucoup de choses qui paraissaient révolutionnaires à la première session, disait le proconusidérées aujourd'hui comme tout à fait naturelles."

Il y a un miracle du Concile. A celui qui considère les événements avec un peu d'application, il est impossible de ne pas voir l'action presque physique de l'Esprit à l'intérieur et à l'extérieur de l'aula conciliaire. Jean XXIII souhaitait l'avènement d'une nouvelle Pentecôte: qui oserait nier qu'elle se profile déjà à l'horizon?

Ce qui est émouvant, singulièrement émouvant, c'est de voir à l'oeuvre des pères octogénaires qui s'appliquent avec une alacrité juvénile au rajeunissement d'une Eglise qu'ils aiment par toutes les fibres de l'âme. Ils survivront à peine au Concile; quelques-uns semblent durer en sursis. Ils ne verront pas cette Eglise effacer peu à peu ses rides, ils ne le verront pas de leurs yeux charnels, mais ils s'efforcent comme des premiers de cordée vers les pics noyés de lumière. Si l'on croit "des témoins qui se font égorger"... on croit aussi des hommes qui jouent leurs suprêmes années sur une foi indéfectible au Christ.

"Avoir une autorité dans l'Eglise, écrivait le cardinal Frings, ne signifie pas dominer, mais être au service du bien des fidèles. Le Sauveur a dit de lui-même: "Le fils de l'homme n'est pas venu pour être servi, mais pour servir et donner sa vie en rançon pour un multitude." (Mat. XX, 28). Le ministère des prêtres et des évêques, pareillement, ne signifie pas domination, mais service (ministerium), ainsi que le Pape a coutume de le dire en se désignant sous le nom de Serviteur des serviteurs de Dieu: servus servorum Dei."

Ces réflexions ne sont pas tout à fait révolutionnaires; ce qui est neuf, c'est qu'elles vont inspirer plus que jamais le comportement, les attitudes de tous ceux qui détiennent une autorité dans l'Eglise: prise de conscience pastorale, en face de la recrue chrétienne qui a cessé d'apparaître comme une masse invertébrée pour retrouver la dignité de peuple de Dieu en marche. Le rajeunissement de l'Eglise est fait de liberté réaffirmée devant les suaves invitations dans le Christ; il est fait de la revalorisation des baptisés intègres dans le Christ. Il est fait d'une charité qui dépasse les froides frontières du juridisme pour assumer, pleinement, le mystère de l'Eglise, corps du Christ. C'est vrai que la prédication devra changer de style et de ton.

L'Action Catholique paroissiale

Les 26 et 27 septembre, se tenait à la Maison Marie-Reine-des-Coeurs, à Montréal, une importante rencontre organisée par l'Action Catholique Canadienne et réunissant les principaux responsables de l'A.C. tant au palier diocésain qu'au palier national à savoir: les directeurs, présidents et secrétaires des organismes chargés de la coordination de l'A.C. dans les diocèses, ainsi que les responsables laïques et aumôniers nationaux des divers mouvements d'A.C. Plus de soixante-dix personnes venues de quelque quinze diocèses différents ont participé aux échanges et travaux qui ont eu cours en cette occasion et qui pourraient avoir une influence sensible sur l'évolution de l'A. C. en notre pays.

Deux questions d'envergure ont particulièrement retenu l'attention des participants: tout d'abord l'étude d'un document récemment élaboré sur l'Action Catholique Paroissiale, puis une mise en commun des diverses interrogations que l'on se pose actuellement concernant l'A.C. spécialisé par milieux de vie et impliquant des mouvements tels que la Jeunesse Etudiante Catholique, la Jeunesse Ouvrière Catholique, la Jeunesse Rurale Catholique, la Jeunesse Indépendant Catholique, la Ligue Ouvrière Catholique, l'Action Rurale Catholique et l'Action Indépendante Catholique.

Le document traitant de l'Action Catholique Paroissiale représente un intérêt particulier puisqu'il est proposé comme guide susceptible d'aider à l'orientation des Ligues du Sacré-Coeur et des Congrégations des Dames de Ste-Anne. Depuis 1962, ces deux mouvements, répondant à une invitation que leur avait alors lancée l'épiscopat canadien, travaillent à se réformer de l'intérieur dans le but d'apporter une contribution valable à l'instauration d'une authentique A.C. paroissiale qui sache faire preuve de dynamisme et de réalisme.

Le document, qui est le fruit d'un travail de recherche mené par une commission formée de responsables des Ligues du Sacré-Coeur, des Dames de Ste-Anne et de l'Action Catholique Canadienne, n'a cependant pas une valeur définitive: il est suggéré pour fins d'expérimentation. Il s'applique surtout à définir le plus succintement possible: la nature de l'A.C. paroissiale, son champ d'apostolat spécifique et les objectifs précis qu'elle devrait poursuivre dans son action.

Ainsi, les orientations proposées aux Ligues du Sacré-Coeur et aux Congrégations de Dames de Ste-Anne devront être tendues vers cinq objectifs principaux:

1. faire participer les laïcs à la vivification de la communauté paroissiale;
2. susciter dans les divers échelons des mouvements un esprit apostolique et missionnaire;
3. développer chez les membres une spiritualité apte à animer toute leur vie, spiritualité centrée sur le mystère de l'Eglise;
4. promouvoir un laïcat capable de penser et d'organiser l'action apostolique;
5. développer chez les membres le sens d'une union intime avec l'Evêque.

L'échange qui a suivi la présentation du document a permis aux participants de formuler quelques inquiétudes et difficultés notamment les suivantes: comment se fera le lien entre Action Catholique Paroissiale et les Comités de Pastorale paroissiale? ou encore, à partir de quoi, surtout en milieu rural, se fera la distinction entre l'A.C. *paroissiale* et l'A. C. spécialisée par milieu de vie? On a souligné que des expériences sérieuses et contrôlées de façon méthodique devront être menées un peu partout, si l'on veut être vraiment en mesure d'apprécier la pertinence des recommandations que contient le document et de résoudre les problèmes qu'il semble soulever de prime abord.

D'ailleurs, il est apparu assez clairement aux participants que ces problèmes seront plus facilement solutionnés si, en même temps que l'on s'applique à donner corps à une A.C. paroissiale vivante, on se soucie de redéfinir en termes rigoureux et précis ce que traditionnellement l'on a appelé l'A. C. spécialisée par milieux de vie.

Présentement, aussi bien en J.R.C. qu'en L.O.C. ou en J.E. C., les militants chargés de l'orientation de ces mouvements éprouvent la nécessité de réfléchir et d'échanger entre eux afin de mieux cerner la signification profonde de leur engagement, le champ d'apostolat qui est confié à leur mouvement, les objectifs précis qu'ils doivent viser à atteindre, la pédagogie qu'ils devraient mettparticipants ont convenu qu'il serait opportun de mettre sur pied une Commission d'étude. Cette Commission serait chargée d'élaborer ce qui pourrait éventuellement devenir les bases communes d'une A.C. spécialisée par milieux de vie. Les participants se sont également entendu pour dire que des spécialistes en sciences humaines, tels des psychologues et des sociologues, devaient être associés sous une forme ou sous une autre à ce travail de recherche, principalement lorsqu'il sra question de déterminer ce sera question de déterminer ce vie ou encore de décrire la pédagogie qui serait la plus apte à assurer les objectifs que poursuit l'A.C. spécialisée par milieux de vie.

La rencontre conjointe des responsables diocésains et nationaux a aussi permis aux délégués officiels d'élire leurs représentants au sein du Comité national de l'A.C. et au sein du Comité Exécutif de l'A.C. de même que d'arrêter le programme de travail qu'ils vont s'efforcer de réaliser au cours de l'année 1964-65.

VOTRE SANG
est le don par excellence

"Donnez-moi une bonne raison de construire ma maison cet hiver..."

En voici cinq cents...

$500.00

Vous bénéficiez d'une prime de $500

Pour stimuler l'emploi des ouvriers des métiers de la construction au Canada durant les mois d'hiver, le gouvernement fédéral offrira de nouveau une prime de $500 à ceux qui se construiront une maison en hiver ou achèteront une maison construite en hiver pour l'habiter eux mêmes.

Qu'entend-on par maison construite en hiver?

Une maison construite en hiver, pour les fins du programme, est une maison dont la construction n'aura pas dépassé le stade des solives du rez-de-chaussée avant le 15 novembre et qui sera en grande partie terminée pour le 31 mars 1965.

Comment procéder?

C'est bien simple. Procurez-vous une formule de demande de certificat à votre Bureau national de placement ou à la Société centrale d'hypothèques et de logement. Remplissez-la et faites-la parvenir au bureau de la SCHL le plus près de chez vous. Si vous le préféréz, vous pouvez demander à votre entrepreneur de s'occuper de cette formalité pour vous. La formule de demande contient tous les renseignements requis.

Allez-y dès maintenant

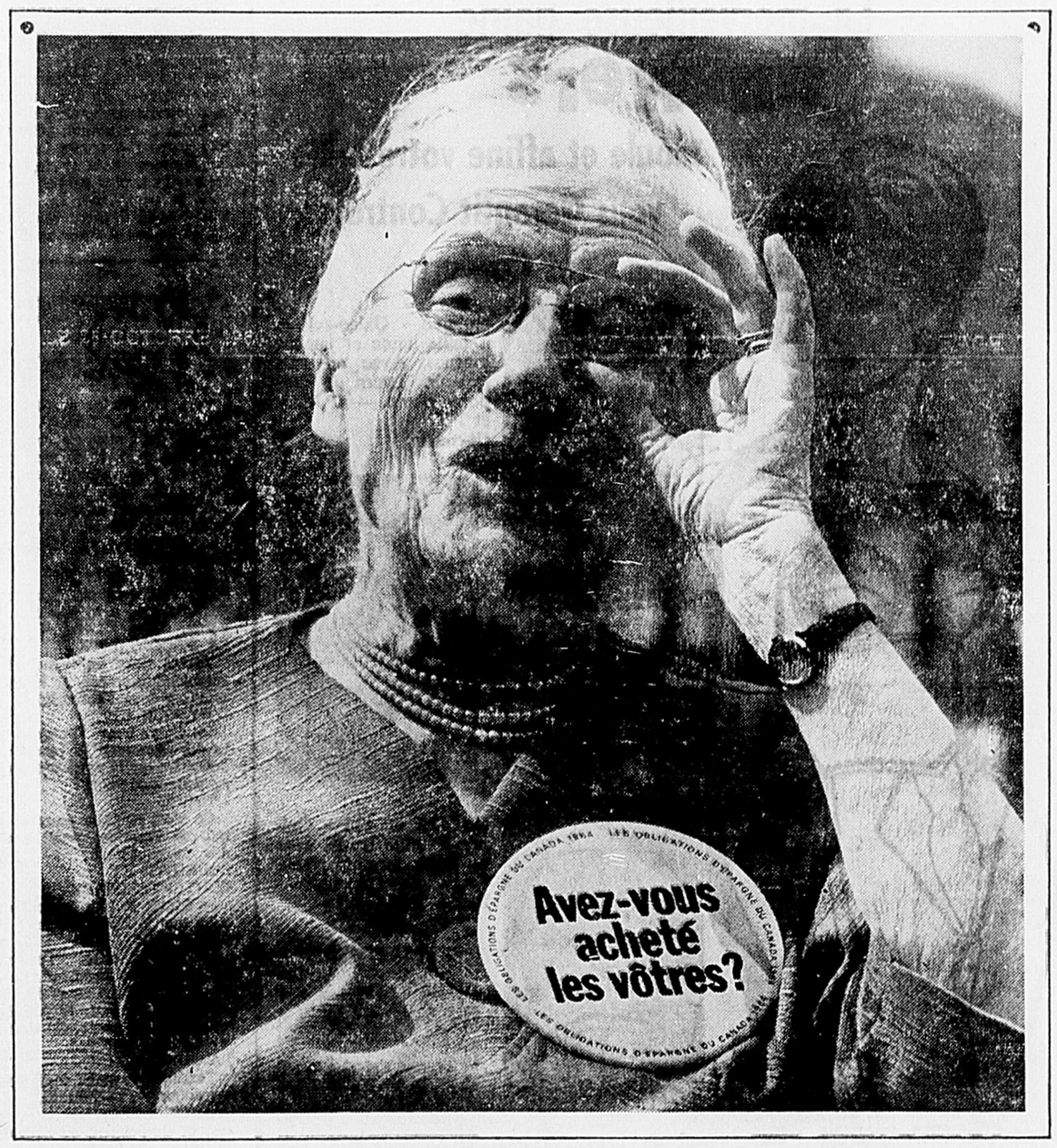
Consultez votre entrepreneur et prenez les dispositions nécessaires pour faire construire votre maison en hiver. Profitez de la prime de $500 et contribuez à maintenir l'activité dans l'industrie canadienne tout au long de l'hiver.

L'hiver dernier, plus de 28,000 logements ont été construits en vertu de ce programme.

BATIE EN HIVER

FAITES-LE MAINTENANT
Faites construire votre maison en hiver!

Publication autorisée par l'honorable Allan J. MacEachen, ministre du Travail du Canada.
W B-2-65 AF



5%
sur vos épargnes

Obligations d'Épargne du Canada

Les nouvelles Obligations d'Épargne du Canada donnent un intérêt de 4½% chacune des 2 premières années, 5% chacune des 5 années suivantes et 5½% chacune des 3 dernières années — soit un rendement moyen de 5% l'an si on les détient jusqu'à échéance dans dix ans.

64-6F

EN CAS D'ACCIDENT

DEBOSSAGE·PEINTURE·LETTRAGE

G. DENOMME

ENSEIGNES NEON
LETTRAGE DE CAMIONS

167, St-Charles-Borromée N. — Joliette — 756-4150

AVIS ➧ MELANCON FOURRURES

NOUVELLE ADRESSE
457 Papineau Joliette
Tél. 756-6640

LOUISE VOUS INVITE, MESDAMES...

Journée d'étude des cercles de fermières de la région de Montréal

Plus de 400 personnes ont pris part récemment à la journée d'étude annuelle des cercles de fermières de la région de Montréal compte 24 cercles de fermières groupant, 1,700 membres.

M. le curé Z. Trottier, a rappelé la nécessité, pour la fermière, de se ménager des contacts enrichissants, par la pratique de certains arts et autres éléments de culture.

M. Jean-Guy Quirion, directeur de l'initiation au travail de l'Ecole des Mille-Iles, où avait lieu ce congrès, a parlé de pédagogie et d'orientation professionnelle, insistant sur l'importance d'une culture réaliste. "Toute la différence entre la voiture et la fusée sépare l'école d'hier de celle d'aujourd'hui. Tous les enfants, quelles que soient leurs capacités ont désormais leur place à l'école et jusqu'à leur vingtième année. Tous les citoyens doivent aujourd'hui assumer leurs responsabilités face à l'éducation. Celle-ci doit de plus en plus tenir compte de l'automation, alors que bientôt la machine remplacera inexorablement l'homme.".

Mme Michel Charland a abondé dans le même sens: "Nous devons nous intégrer aux réalités présentes pour évoluer logiquement et atteindre au bonheur. La femme, créatrice dans les domaines physique, intellectuel et spirituel, se doit de participer activement à l'évolution de son milieu".

Mlle Rollande Gagnon, technicienne du ministère de l'Agriculture du Québec, a présidé l'expertise des travaux exposés par une vingtaine de cercles. Ceux de Dorion, Vaudreuil et Ste-Dorothée se sont classés en tête de la liste, suivis de ceux de Ste-Marthe, Rigaud et St-Lazare.

"L'éducation nous permet d'accéder au bonheur — éducation étroitement adaptée aux besoins des personnes et des conditions de vie", a déclaré Mlle Liliane Labelle, secrétaire de la Fédération provinciale.

La journée a été clôturée par une démonstration de gymnastique par les Cavaliers et Cavalières des Miles-Iles, et une visite de La Roseraie, un comptoir de ventes des produits (tissus, émaux, tricots, tapis) des artisanes de Ste-Rose, inauguré récemment. Ce comptoir est une initiative du cercle de Ste-Rose.

L'horaire quotidien d'une maîtresse de maison en 1964

D'après l'Institut Français de statistiques, voici par ordre, les occupations auxquelles, Madame, vous consacrez le meilleur de votre temps.

Les travaux ménagers les plus longs sont, par ordre décroissant, le ménage proprement dit, la préparation des repas (plus d'une heures et demie chacune), l'entretien des vêtements et la couture (une heure), la vaisselle (trois quarts d'heure), la lessive et le repassage (chacun une demi-heure environ). Le marché, les achats de nourriture, occupent peu de temps (moins d'une demi-heure pour l'ensemble des femmes) et seulement un quart d'heure pour les cultivatrices, qui disposent à la maison de nombreux produits de la ferme.

Le temps consacré aux enfants (toilette, repas, promenade, instruction...) augmente avec leur nombre, mais n'est pas proportionnnel à celui-ci. De une heure un quart pour un enfant, il passe à deux heures un quart pour deux enfants et atteint deux heures trois quarts pour trois enfants et plus. D'une manière générale, les femmes de cultivateurs consacrent à leurs enfants un peu plus de temps que les mères qui exercent une profession hors de leur foyer, mais nettement moins que les femmes sans profession.

Plus encore que le nombre, la présence au foyer d'enfants de moins de 3 ans impose une tâche supplémentaire aux mères de famille. Celle-ci se traduit par une augmentation de deux heures et demie par jour en soins divers à donner à ces enfants: trois heures et demie contre une heure pour les mères qui n'ont pas d'enfants en bas âge. Il en résulte une diminution d'un peu plus d'une heure du travail professionnel ou agricole, de plus d'une demi-heure du temps de repos ou de distraction, de vingt minutes en*viron du sommeil; les* autres tâches ménagères s'en trouvent réduites, elles aussi.

Si l'on établit le budget temps hebdomadaire des femmes, à la campagne et à la ville, on saisit mieux encore l'importance de leurs tâches ménagères et professionnelles par référence à la durée de la semaine légale de travail.

La durée totale de travail hebdomadaire des femmes, qu'elle qu'en soit la nature, est à peu près la même à la ville et à la campagne, d'une part pour celles qui n'exerceront pas de profession, d'autre part pour celles qui ont une activité professionnelle.

D'après le nombre d'heures de travail, trois niveaux se font jour: les femmes sans profession pour lesquelles il est le moins élevé, les femmes de cultivateurs pour lesquelles il est le plus grand, et entre les deux, mais plus près de ces dernières, les femmes qui ont une activité professionnelle.

Seules apparaissent privilégiées par rapport à toutes les autres, les femmes sans profession et sans enfant, plus encore à la ville qu'à la campagne. La durée de leur travail dépasse tout de même 40 heures par semaine.

DU VISON POUR LA REINE

Au cours de la réception offerte par Sa Majesté aux représentants de la presse qui l'accompagnaient au cours de la visite royale, on a offert de façon très originale à Sa Majesté un manteau de vison canadien Majestic en guise de témoignage de reconnaissance des représentants de la presse. La présentation fut faite par Paul Taillefer du Montréal Star.

Les journalistes ont cru que la Reine Elisabeth, comme toute autre femme, aimerait faire un choix entre divers modèles tout particulièrement quand il s'agit de choisir un manteau de vison!

Par conséquent, on présenta à Sa Majesté quatre teintes de vison canadien Majestic en paquets de six peaux de teintes différentes (les peaux étant des échantillons fidèles de la qualité de la fourrure qui serait employée) afin que Sa Majesté puisse elle-même indiquer la couleur qu'elle préfère.

Le manteau devant plus tard être fabriqué d'après l'un des trois croquis présenté en tenant compte des modifications qu'il plairait à Sa Majesté de faire faire.

Seules les peaux de vison canadien Majestic de la route première qualité seront utilisées dans la fabrication de ce bijou d'élégance.

Les peaux seront choisies par les meilleurs experts en fourrure du Canada au cours des enchères du mois de décembre.

Quatre teintes de vison furent présentées soit:

— Le vison canadien Majestic... vison foncé naturel

—Le vison perle... vison de mutation beige pâle.

— Le vison Gunmetal... vison de mutation gris fer.

— Le vison pastel... vison de mutation brun.

Tous les croquis qui furent présentés à la Reine Elizabeth sont de styles très pratiques... pouvant se porter en toute occasion, par dessus un tailleur, une robe coquetel ou de soirée.

Croquis numémo un... pleine longueur... manches trois-quart, pagodes ajustables, de coupe légèrement ajustée en avant, avec quatre boutons, (devant croisé, si désirée), grandes poches dissimulées dans les plis du devant, col relevé, dos drapé.

Croquis numéro deux... manches a effet de cape, peaux travaillées de façon circulaire, sans boutons... grand col pouvant se porter relevé ou non, manteau amplement drapé, pouvant être porté soit le jour, soit la soir.

Croquis numéro trois... Manteau ample dans le dos et en avant — sans être trop ample — d'un tour, au bas, de 65". Les peaux sont allignés de haut en bas. Manche "Raglan", conservant toute la symétrie de cette ligne. Col à revers. Les peaux du col sont taillées beaucoup plus larges que celles du manteau. Fermé ou ouvert, ce col encadre toujours le visage. Les manches d'une longueur de sept huitième avec un très large poignet doublé de fourrure qui peut se retourner pour le soir.

Sa Majesté accepta le présent à la condition que l'argent recueilli par les journalistes soit versé à une de ses oeuvres de charité. Le temps n'ayant pas permis de faire son choix, les peaux et les trois croquis seront apportés au Palais de Buckingham où Sa Majesté décidera de la couleur et du style.

Un fédora de vison foncé naturel Canada Majestic fut présenté au Prince Philipp par Joy Davies, critique de mode de Toronto, représentant le côté maternel du corps de la presse.

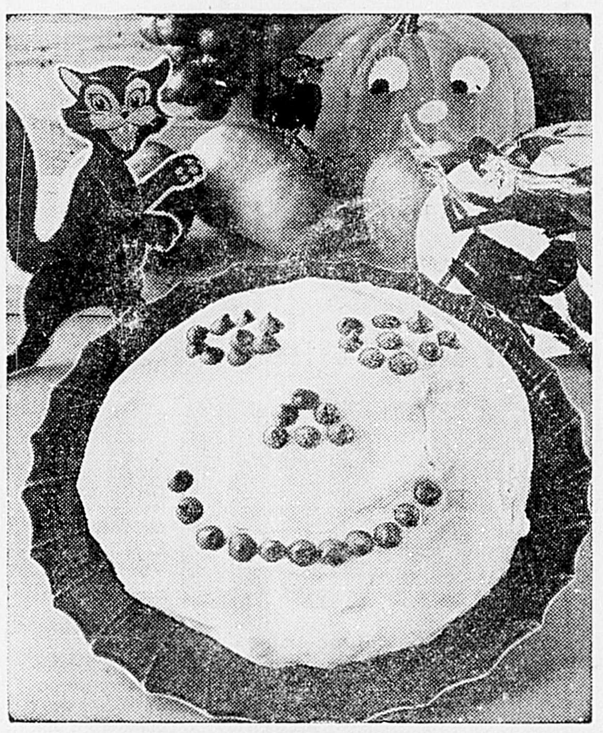
LA CAPACITÉ JURIDIQUE DE LA FEMME MARIÉE DANS LE QUÉBEC

Nombre de femmes mariées du Québec ignorent encore les droits que leur a conféré le bill 16, déclarait récemment Mme Claire Kirkland-Casgrain, ministre d'Etat.

Le bill 16, adopté au cours de la dernière session, modifie fondamentalement le Code civil en ce qui a trait à la capacité juridique de la femme mariée, c'est-à-dire la faculté pour elle de poser seule les actes juridiques sous la seule réserve des restrictions que comporte le régime de la communauté de biens, alors que la capacité de la femme se trouve limitée par les pouvoirs que détient le mari comme administrateur des biens communs. Plus de 60 pour cent des femmes du Québec vivent sous le régime de la séparation de biens.

La libre disposition de ses biens et le droit d'exercer une profession sont parmi les principaux avantages que comporte la capacité juridique pour l'épouse. Pour ce qui est de la direction de la famille, l'épouse est maintenant autorisée à représenter son mari pour les besoins courants du ménage et l'entretien des enfants, y compris le recours aux soins médicaux et hospitaliers. La nouvelle loi a, en effet, supprimé la disposition du Code d'après laquelle la femme devait obéissance à son mari, et l'a remplacée par un texte décrétant que la femme concourt, avec son mari, à assurer la direction morale et matérielle de la famille et qu'elle exerce seule cette fonction lorsque le mari est dans l'incapacité de le faire.

Les personnes, associations et organismes qui désirent recevoir copie de la publication, peuvent faire demande dès maintenant en s'adressant à: Division de la documentation, Office d'Information et de publicité du Québec, 90, Côte de la Montagne, Québec.



PAIN FEU FOLLET

donne 2 miches de 8"

¾ de tasse de lait
½ tasse de sucre granulé
1½ c. à thé de sel
½ tasse de margarine ou de beurre
½ tasse d'eau tiède
2 c. à thé de sucre granulé
2 sachets de levure sèche rapide
3 jaunes d'oeuf, bien battus
1 c. à table d'extrait d'orange
Colorant rouge et jaune, ou orange
4½ tasses(environ) de farine tout-usage prétamisée
Margarine ou beurre fondu
Glaçage à l'orange (voir plus bas)
Chocolat "chips"

Chauffer le lait jusqu'à frémissement; ajouter ½ tasse de sucre, le sel et ½ tasse de margarine. Laisser tiédir.

Entre-temps, verser l'eau tiède dans un grand bol. Ajouter 2 c. à thé de sucre. Saupoudrer la levure sur le dessus. Laisser reposer 10 minutes, puis bien brasser.

Ajouter aux jaunes d'oeuf l'extrait d'orange et 2 tasses ¼ de farine. (Si vous le désirez, ajoutez du colorant pour que la pâte devienne d'une riche couleur orange). Battre en pâte lisse. Rajouter suffisamment de farine pour faire une pâte souple (environ 3 tasses ¼).

Renverser la pâte sur une planche légèrement enfarinée. La pétrir jusqu'à ce qu'elle soit souple et élastique. La mettre dans un bol graissé et badigeonner le dessus avec de la margarine ou du beurre fondu. Couvrir et mettre dans un endroit chaud, à l'abri des courants d'air, jusqu'au double du volume. soit environ 1 heure et quart.

Abaisser la pâte avec le poing. Diviser en deux et façonner chaque moitié en une boule. Placer chacune dans un moule à gâteau rond de 8", graissé. Aplatir avec la main pour bien couvrir le fond des moules. Couvrir et mettre à lever dans un endroit chaud, à l'abri des courants d'air, jusqu'au double du volume, environ 1 heure.

Faire cuire au four préchauffer à 375 F. (modéré) environ 25 minutes jusqu'à ce que la couleur soit dorée. Laisser refroidir sur des grilles et glacer avec la garniture à l'orange. Avec les morceaux de chocolat, faire les traits.

Glaçage à l'orange: Dans 3 tasses de sucre à glacer, mélanger ⅛ de c. à thé de sel, 2 c. à thé d'extrait d'orange et suffisamment de lait pour faire une pâte consistante(environ 4 ou 5 c. à table). Teinter le mélange avec du colorant (rouge et jaune ou orange) pour obtenir une pâle teinte d'orange. Etendre ce glaçage sur les gâteaux avant qu'ils soient complètement refroidis.

Le respect de la mère et l'enfant

Le respect dû à la vie de la mère aussi bien qu'à la vie de l'enfant dès le début de la maternité a été réaffirmé par Paul VI qui, en recevant un groupe de membres de la Société de gynécologie de la Nouvelle-Angleterre de Boston, a rappelé les paroles de Pie XII disant, en 1952: "La vie humaine innocente, quelle que soit sa condition, est soutraite, dès le premier instant de son existence, à toute attaque directe volontaire. C'est un principe fondamental de la personne humaine. Ce principe est valable pour la vie de l'enfant comme pour la vie de la mère".

Le Pape a ensuite exprimé sa conviction que ses auditeurs ne perdront jamais de vue dans l'exercice de leur profession les principes de la morale chrétienne surtout s'il s'agit de défendre la vie de tout être humain".

"Nous n'ignorons pas, a ajouté le St-Père, la grandeur et la complexité des problèmes étroitement liés à ces principes et nous espérons que vos études, votre expérience, votre conscience seront en mesure de contribuer à leur juste application, pour le bien de l'humanité et pour le plus grand honneur de votre profession. Nous louons l'observance des commandements divins et de la loi naturelle dans la pratique difficile et vitale de votre profession".

L'Hallowe'en

Les espièglerie des enfants qui célèbrent l'Hallowe'en peuvent entraîner de fâcheux accidents et incidents. Malgré les efforts concertés des policiers et des parents, des mauvais tours se produisent chaque année à cette date. Il serait bon, par conséquent, de mettre à l'abri tout ce qui est portatif, les poubelles, les accessoires de jardinage, tondeuse, etc. Si vous avez une voiture, il serait bon de la garer dans un endroit bien éclairé ou dans le garage fermé à clé. Il est recommandable de faire de la lumière partout dans la maison et dans la cour. Car prévenir c'est guérir!

Proverbes égyptiens

Dans le dernier numéro de la revue VIE ET LANGAGE (Larousse, édi.) nous remarquons un article que M. El Hakim, qui se livre en France à des recherches concernant notre histoire littéraire, consacre aux proverbes populaires de son pays. Voici, classés par thèmes, quelques uns de ces dictons.

LA PRUDENCE

Celui qui a été piqué par un serpent tremble à la vue d'un bout corde.

LA PRODIGALITE

Tantôt deux veilleuses et une chandelle allumées, et tantôt une semaine dans l'obscurité.

L'HYPOCRISIE

On dit au loup: "Pourquoi suis-tu ces agneaux?" Il répond: "La poussière qu'ils soulèvent est bonne pour mes yeux."

L'ENVIE

Ce n'est point la mort de l'âne qui me chagrine, mais le plaisir des autres ânier.

SOBRIETE ET CONTENTEMENT

— Plutôt le foin de ton propre pays que le blé étranger.

L'EGOISME

On dit au chat: "Tes excréments sont un remède". La chat fit un trou et les ensevelit.

L'HUMILITE VOLONTAIRE

Qui se fait passerelle doit supporter d'être piétiné.

LA SUSPICION

Tends-lui la main, mais compte tes doigts en le quittant.

LA VENALITE

Avec de l'argent on peut délier le turban du juge.

LA VERITE

Celui qui tient à dire la vérité devrait sortir de la ville.

LE SNOBISME

On demande au mulet: "Quel est ton père?" Il répond: "Le cheval est mon oncle".

LE DENUEMENT

— L'empalé peut injurier le Sultan. Dans la caravane, seule le sans-chemise est en répos.

Miss Carnaval d'hiver International 1965

Qui sera Miss Carnaval d'Hiver International 1965?

L'heureuse gagnante se verra octroyer un voyage autour du monde pour 2 personnes toutes dépenses payées.

Candidates bienvenues.

Qualités requises: 18 à 30 ans. Personnalité attrayante et dynamique. Faire parvenir photo et biographie à: Le Carnaval d'Hiver International Inc. 6280 Montée St-Léonard, Ville d'Anjou, Québec.

Nouvelles émissions féminines

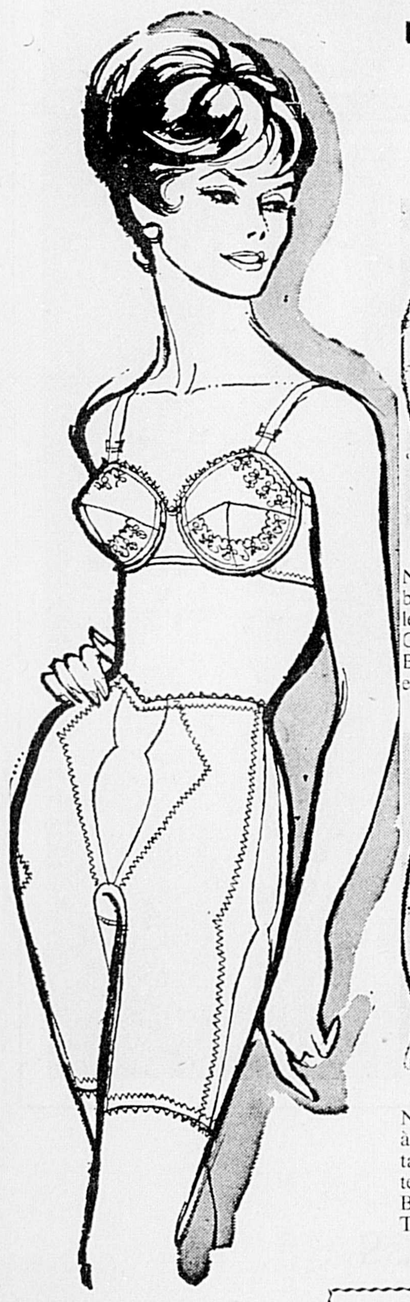
FRANÇOISE FAUCHER est l'animatrice de deux émissions qui traitent de la santé physique et de la santé morale. *Si santé m'était comptée*, le mardi à 3 h. 30, informe les femmes sur les problèmes de santé et d'hygiène. *Le Quotidien magique*, le jeudi à 3 h. 30, est consacré aux grands problèmes psychologiques. A ces deux émissions FRANÇOISE FAUCHER accueille médecins, psychologues ou psychiatres, spécialistes du sujet à l'étude. Ces deux émissions sont présentées au réseau français de télévision de Radio-Canada.

de Gossard

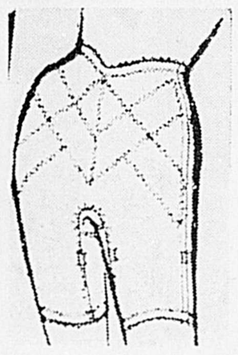
La merveilleuse gaine

answers

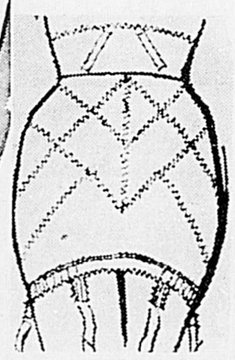
moule et affine votre taille, vous Garantit Contrôle et Confort



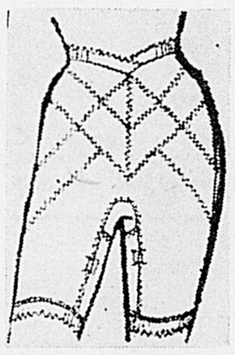
No 486 - Gaine-culotte à taille haute et jambes longues. Avec ou sans fermoir. Lycra de Dupont. Blanc. — P.M.G. et TG.
Ci-contre



No 464 - Gaine à jambes longues pour tailles moyenne ou forte Caster power-net. Blanc ou noir. P.M.G. et TG.



No 425 et 426 - Gaines à taille haute, avec ou sans fermoir Nylon Lycra de Dupont. — Blanc. P.M.G.



No 465 et 466 - Gaines à jambes longues, pour taille moyenne ou forte. Lycra de Dupont. Blanc. P.M.G. TG.

MODELE "NARROLINE" Aussi en gaine, blanc 26 à 32.

LINGERIE EXCLUSIVE ET POPULAIRE
A DES PRIX TRES VARIES

CHAQUE ACHAT DE $10.00 VOUS DONNE DROIT A UN CADEAU DE VALEUR, VOTRE VISITE VOUS VAUT LA CHANCE DE PARTICIPER AU TIRAGE D'UN VETEMENT DE BASE.

Lingerie Agathe

Mlle Agathe Archambault, prop.
CORSETIERE DIPLOMEE
407, RUE ST-VIATEUR, JOLIETTE, PL. 3-7333
(PRES DU CINEMA VENUS)

Soirée annuelle de l'U.C.F.R. de St-Esprit

samedi, le 14 novembre à 8 heures

PARTIE DE CARTES — BINGO — DANSE AVEC ORCHESTRE "LES MISSILES"

A L'ECOLE DOMINIQUE SAVIO

Voyageur

Nous désirons avoir un représentant qui aurait besoin d'une ligne supplémentaire pour le territoire entre Trois-Rivières et Hull. Un seul représentant sur le terrain et commission intéressante payée sur tout ce qui est livré sur le terrain.

J. A. Fullum Enrg.
L'Epiphanie, Qué.
Tél. 832-3362

PETITES ANNONCES

A VENDRE

UNE FERME de 72 arpents, avec ou sans roulant — érablière de 1,400 chaudières — 7 vaches, 1 cheval de 7 ans pesant 1,800 livres — 25 tonnes de foin pressé, paille, avoine — moissonneuse-batteuse. S'adresser à André Perreault, St-Alexis (cté Montcalm), Téléphone: 839-2413 — 16622-28-10.

UN TERRAIN de 240 x 270 pi. sur lequel est bâti un bungalow 30 x 40 pi. et une porcherie de 200 cochons. Ce bungalow comprend 7 pièces et garage, cave de 8 pi. avec chambre froide et système central. S'adresser à M. Jules Poulin, St-Lin des Laurentides, Téléphone: 223-5440 — 614-21-10.

POELE blanc, au bois, chauffant à l'huile avec réservoir à eau chaude — auhssi réservoir à l'huile de 90 gallons. S'adresser à 179 boul. Barrette, Joliette, Téléphone: 753-7122 — 609-28-10.

STOCK de faillite, meubles, télévision, poêles, etc., neufs et usagés, en bas du prix coûtant. S'adresser à 112 rue St-Charles Borromée Sud à Joliette — 607-25-11.

MEUBLES neufs et usagés — bureaux à $5.00 — télévisions usagées, réfrigérateurs venant de la faillite de la Maison Mont-Royal Ltée et Magasin Wellington de Montréal — stock à 50% du prix coûtant. S'adresser à 112 rue St-Charles Borromée Sud à Joliette — 608-25-11.

1 CHAMBRE A LAIT 12 x 20, très chaude pour l'hiver — 1 réfrigérateur "Crino" — 12 bidons de 2 ans d'usage — 12 bidons à lait — S'adresser à M. Bernard Rochon, St-Roch de l'Achigan, Tél. 832-3116 — 619-28-10.

POELE électrique combiné au bois "Castel Bélanger" 5-1164 — cause: déménagement bon prix, Tél. 581-2545 — 622-28-10.

MAISON à vendre, de 3 appartements, finies hiver-été, solarium, eau et toilette $200.00 comptant, balance $35.00 par mois, située à l'entrée du rang Ste-Julie. S'adresser de 2 h. à 4 h. p.m. à Mlle Deshaies, 148 Lajoie Sud, Joliette. — 16583-28-10.

TERRAIN à St-Charles de Mandeville 100 x 100 avec solage en ciment 80 pieds par 24 pieds, à vendre $300.00, $100.00 comptant, balance $100.00 par année. S'adresser à Joliette, Tél.: 753-5244 — 16132 P.

TRACTEURS Ford neufs et usagés ainsi que Massey-Ferguson 50 1961, Ferguson 85, Massey-Harris 30, pelle avec cylindre hydraulique, charrues, herse à roulettes, épandeur. Raymond Lasalle, St-Thomas, Cté Joliette, Tél. 756-2121 — 16365-4-11.

A TOUS LES CULTIVATEURS. J'ai des tracteurs John Deere — presse à foin — râteau — épandeur à fumier — charrue — wagon — moulin à faucher et autres à vendre. Lionel Collin, Sault St-Lin, Cté L'Assomption — 549-28-10.

AUBAINE grand chalet d'hiver meublé à vendre, à St-Ignace du Lac, lac Toro, chasse et pêche, petit comptant balance facile. S'adresser à M. Pierre Charneau, 226 Brassard, de St-Paul de Joliette, Tél.: 754-2734 — 16448-P.

UN CHARGEUR à batterie sur roues, en bonne condition. S'adresser à M. André Trudel, Station Shell, route 18, St-Roch de l'Achigan, Tél. 832-2600 — 640-4-11.

1 POELE à l'huile "Islet" avec water front, très bon état. Tél. Mascouche 474-2804 — 588-4-11.

BONNE TERRE franche de 65 arpents, cultivables sans machinerie. S'adresser à Joseph Thibodeau, St-Jacques de Montcalm — 626-4-11.

2 CHEVAUX noirs — 1 cheval de 8 ans et 1 jument de 6 ans — au choix de l'acheteur. S'adresser à M. Josaphat Courcelles, côte St-Louis, St-Esprit, Tél.: 839-2979 — 624-4-11.

2 JUMENTS. S'adresser à Gilles Lapointe, St-Jacques de Montcalm — 523-4-11.

BUNGALOW dans le village de Ste-Elisabeth, 6 pièces chauffage central, électricité 220, extérieur fini pierre avec garage — au prix coûtant, cause de départ. S'adresser à M. Gaétan Lambert, SteElisabeth, Tél.: 756-2727 — 648-11-11.

BOULANGERIE, près de Joliette, chiffre d'affaire $100,000.00, cash $30,000.00 Pour information téléphoner à Ste-Rose 625-4365 — 647-11-11.

CHEVAUX à vendre. S'adresser chez M. Gérard Martin, Ste-Marie Salomée, Tél. 754-2762 — 649.

VACHES Holstein devant vêler sous peu. S'adresser à M. Aimé Poitras, L'Epiphanie, Téléphone: 832-2058 — 646-11-11.

UN CHEVAL, un refroidisseur à lait de marque "Aeroflow" capacité 12 bidons. S'adresser à M. Damien Lebeau, R.R. No 1, Mascouche, comté L'Assomption — 16675-4-11.

2,000 PONDEUSES Hy-Line, 18 mois, à 60 cents — prix spécial pour grosse quantité. S'adresser à M. Szajkovits,, R.R. No 2, Cordon, Ste-Julienne cté Montcalm — 637-28-11.

PIANO "Everett" en bonne condition, prix avantageux. Tél.: 756-4343 — Joliette — 643--28-10.

UN CHEVAL pesant 1,400 livres, garanti partout. S'adresser à Marcel Henri, St-Roch de l'Achigan, Tél.: 832-2669 — 641-4-11.

A VENDRE

Plusieurs belles et bonnes fermes parfaitement équipées avec récoltes de l'année.

Autres belles et bonnes fermes sans roulant. Très bien bâties.

Petite terre très bien située: maison, poulailler, garage, etc... Véritable aubaine pour acheteur sérieux.

Très beau restaurant: contruit en 1962, situation idéale, avec beau terrain permettant l'installation d'une station service.

Très belle propriété à 16 milles de Joliette avec terrain de 37 arpents convenant parfaitement pour construction de camps d'été, motels, garage, etc... Occasion unique.

AUSSI:

Ferme 360 arpents, Cté Papineau
Ferme 290 arpents, Cté Drummond
Ferme 145 arpents, Cté Témiscouata

Antoine Bergmans

Organisation financière
Prêts hypothécaires

Bureau: 421 De Lanaudière, Joliette — Tél. 756-1777
Résidence: 96, Ch. C. Beaudry St-Paul de Jol. — Tél. 753-3206

1 SET DE SALON en érable rouge de style Colonial comprenant un divan, 1 chaise berceuse et 1 chaise droite. S'adresser à Tél.: 753-3887 — X.

CHEVAUX, vaches, taures à vendre. S'adresser à Julien Desrochers, St-Jacques, Tél.: 839-2542 — 645-28-10.

VACHES LAITIERES. S'adresser à Aldéric Héroux, St-Norbert, comté Berthier — 635-28-10.

BUNGALOW, 5 pièces avec garage. S'informer à Maurice Côté, Lavaltrie Tél.: 837-4716 — 627-4-11.

METEOR Rideau 500, 1958. S'adresser à tél.: 753-3808 — 631.

50 POULETTES. S'adresser à Bertrand Lane, Rawdon, Tél.: 834-3154 — 630-28-10.

EVAPORATEUR "Dominion" 3½ x 12, 2 réservoirs et une barsique en tôle d'acier 70 sauts, en parfait état, 60 porcelets de 2 à 4 mois. S'adresser l'avant-midi seulement à M. Gilles Laporte, St-Ambroise, Tél.: 753-3648 — 628-28-10.

PIERRE artificiel à foyer 2½ x 4", différentes longueurs, à bon marché. S'adresser à L. Gagnon, Tél.: 756-1389, Joliette — 654.

BOIS de poêle à vendre. S'adresser à Clarence Rivest, Ste-Julienne. Tél.: 834-2885 — 655.

OLDSMOBILE 1956, moteur refait à neuf, toute équipée, très propre, très bon marché. Téléphoner après 5 heures: 839-2107 à St-Jacques — 652-11-11.

PORCS reproducteurs "Yorkshire" pur sang, 5½ mois. S'adresser à M. Jean-Guy Muloin, Ruisseau des Anges, St-Roch de l'Achigan, Tél. 832-3119 — 656.

TERRE à vendre environ 110 arpents, très bien bâtie, avec ou sans roulant. S'adresser à Léo Mailhot, R.R. No 1 Rawdon — Tél. 834-2071.

UNE MAISON à louer ou à vendre, en brique, avec grand terrain, comprenant un logis de 7 pièces au no 229 rue Notre-Dame et un local au 227, cause de maladie, bonne conditions. S'adresser à Mme Vve Laurent Archambault, 190 rue Notre-Dame, L'Epiphanie, cté L'Assomption — 16711.

FARINE de sarrazin pure. S'adresser à M. Claude Vincent, St-Liguori, Tél.: 754-2506 — 16712-4--11.

A vendre

MAGASIN GENERAL ET RESTAURANT
CAUSE MALADIE
S'adresser à
M. OMER LAPORTE
Tél. 756-2351

Attention! Attention!

Réparations de machines à coudre de toutes marques par 2 mécaniciens experts. Toutes les pièces de rechange.

LEO CASAUBON
394, St-Viateur Joliette
Tél. 753-9235

BERNARD BEAUDOIN

110 n., Beaudry, PL. 3-9313 — Rés. 1095, St-Louis, PL. 6-6664
JOLIETTE, QUE.
Agent des Mutuelles de l'U.C.C.
Vie — Incendie — Automobile — Divers
Joliette, Lanoraie, St-Thomas, St-Paul, St-Pierre, Petite Noraie, Visitation, Base de Roc, Vieux-Moulin

GASTON LAMBERT — OMER FRENETTE

Lambert & Frenette Enrg.

ASSURANCES GENERALES ET VIE

159, rue St-Charles Borromée sud
Joliette, Qué. — PL. 6-8727

DIVERS

COIFFEUSE d'expérience demandée immédiatement, doit être qualifiée comme gérante, carte de compétence et bonne clientèle, position permanente assurée, salaire $55.00 par semaine, plus 20% après salaire. S'adresser au Salon Gabrielle Forest, 55 Place Bourget Sud, Tél. 756-4704 (en haut de la Bijouterie Lechasseur) — 16586-P.

SERVANTE DEMANDEE, références exigées, Tél. 756-4473 — 16368-p.

COURS DE COUPE et couture commençant le 14 juillet pour dames, demoiselles et adolescentes de 10 ans et plus, cours du jour et cours du soir. Mlle Monique Laroche, technicienne 509, Notre-Dame, Tél. 756-6363 — 15867-P.

MACHINE A COUDRE Réparation de la machine à coudre SINGER et de toutes marques par Délisle et Fils, mécaniciens. — Machines à coudre neuves et reconditionnées. Toutes les pièces de rechange. — **Remarquable assortiment** de montures pour encadrements, 509, Notre-Dame, Tél. 756-6363 — P.

MESDAMES Voulez-vous économiser de l'argent. Chez Mlle Robillard vous trouverez un grand choix de coupons pour robes, pantalons, pyjamas, etc., à des prix comme par le passé à la portée de votre bourse. Une visite vous convaincra, bienvenue chez Mlle Robillard et Mme Paul Venne, 568, de Lanaudière, Joliette. — P.

ATTENTION 3 jours pour vos réparations de monstres et pendules. C. Caron et Fils, 37 nord, Place Bourget, Joliette. Tél. 756-4624 — P.

PROFITEZ DE L'AUTOMNE, saison favorable à la vente pour servir clientèle établie dans votre voisinage. Spéciaux attrayants pour vendeurs et clients. Excellente commission, produits garantis pour la maison. FAMILEX, 1,600 Delorimier, Montréal, Qué.

NOUS MANUFACTURONS Bagues, jones et bijoux de formes spéciales: réparation de bijoux, sertissage de pierres et gravures. C. Caron et Fils 37 nord, Place Bourget, Joliette, Tél. 756-4624.

FERME DE GRANDPRE: Vaches laitières Holstein, croisées ou pur-sang, vêlant en tout temps, provenant des meilleurs troupeaux d'Ontario et non des encans, certificat de santé fourni, jusqu'à 3 ans pour payer, livraison gratuite par camion. Robert De Grandpré, 832, Grande Côte Berthier cté Berthier, Tél 836-4809 — P.

OPPORTUNITE EXCEPTIONNELLE pour personne ambitieuse, dans Montcalm et Joliette, vendez produits de toilette, médecines, culinaires, domestiques. Revenus élevés avec commission 45%. Clients aiment spéciaux, primes, tirages. Valise $25. — essayez sans risque avec 30 jours d'essai. JITO, Dépt. G, 5130 St-Hubert, Montréal.

UNE COMPAGNIE DE PLASTIQUE a besoin de dames pour couvrir de plastique des cartes de Sécurité Sociale, des photos, etc. au foyer à temps perdus. Tout est fourni. Pas besoin d'expérience. Ecrivez à: Elfra Plastics, rue Duke Hamilton Ont. — 656.

Ste-Béatrix

L'U.C.F.R.

vous invite à une partie de cartes au profit des oeuvres paroissiales le samedi 31 octobre à 8 heures a.m. les billets d'entrée de $1.00 (goûter compris). Venez nombreux à la salle de l'école Panet.

Attention! Attention!

comme par les années passées
JEAN-MAURICE PAYETTE
St-Roch de l'Achigan

vous invite à lui confier l'affilage de lames de tondeuses pour bestiaux. Ouvrage garanti Tél. 832-2701.

VENDEUSES
avec expérience dans la confection pour dames
Marlene
346, Notre-Dame, Joliette

BAS NYLON

1ère qualité
3 paires pour $1.00
MAISON D'ESCOMPTE JOLIETTE INC.
240, St-Charles Nord
Joliette, Qué.

M. BERTRAND FORGET B.A.
(assurances générales)
Souveraine Life Assurance
Ste-Elisabeth, Co. Joliette
Tél. 756-2050

AVIS

Jos. Sansoucy, le plus grand magasin de tissus à la verge de tout le comté, est maintenant situé au coin des rues Notre-Dame et St-Charles avec les prix les plus bas de Joliette.

JEAN-BAPTISTE FORGET
Assurances générales
COURTIER AGREE
Vie — Plan familial — Feu — Accident — Groupe Automobile — Vol — Responsabilités — Hypothèques, etc.
"Au service des familles et de leurs biens par l'assurances"
378, Fabre — Tél. 756-4616 — Joliette, Qué.

Animaux domestiques

Serins nouvellement importés, beau choix de couleurs, garantis chanteurs, à partir de $8.75. Perruches $2.95 et plus. Pinsons $2.95 et plus. Nourritures à serins ou perruches, 20c. la livre. Cages entièrement chromées. Equipement complet pour toutes races de chiens. Ouvert tous les jours de 8 à 5 heures. Le vendredi soir jusqu'à 9 heures. Le samedi jusqu'à midi. Nouvelle adresse:

ROBERT PARENT,
Clinique Vétérinaire,
963, PAPINEAU JOLIETTE

Pour informations:
Tél.: 756-1026

16679-11-11

A LOUER

LOGEMENT a louer dans le centre de la ville; 7 pièces; chauffé; 220. S'adresser à 753-7184 — 15907-p.

LOGEMENT de 4 appartements, chambre de bain, eau chaude, indépendante du poêle, électricité 220, ménage frais fait. S'adresser à 283 rue Notre-Dame L'Epiphanie Tél. 832-3355. — 16039-JNO.

LOGIS A LOUER, 5 pièces, au no 162 rue Papineau, Tél. 753-3344 — 16278-P.

LOGEMENT de 3 appartements, chauffé, eau chaude et 220. S'adresser à 46, Boul. Barrette, Tél.: 756-1726 — 16671-P.

LOGEMENT de 4 pièces, à louer, situé à 137, 6e rue, Crabtree, au-dessus des Salons funéraires Omer Landreville, libre pour le 1er novembre. S'adresser au Salon Omer Landreville, Crabtree Mills — 16660 P.

MAISON A LOUER de 8 pièces à St-Esprit, située près des écoles, installation 220, garage. S'adresser à M. Bernard Henri, St-Esprit, Tél.: 839-2458 — 636-4-11.

2 LOGEMENTS de 5 pièces à louer, situés près de l'église, à St-Henri de Mascouche. S'adresser à Claude Trudel, St-Henri de Mascouche, cté L'Assomption, Tél. 474-2251 — 16638-4-11.

REPARATIONS

REPARER C'EST EPARGNER! Pour une réparation adéquate et rapide de vos moteurs électriques 110-220 volts, Outils, Rasoirs, Batayeuses, Polisseuses, Poêles, Grilles-pain, Fers ainsi que tous genres de petits appareils électriques domestiques et commerciaux voyez Jacques Laroche 325, Calixa-Lavallée, Tél. 756-8923, Joliette.

ATTENTION CULTIVATEURS Réparation de trayeuses mécaniques de toutes marques. Pulsateurs et compresseurs réparés avec soin, aussi parties de trayeuses usagées et pièces de caoutchouc neuves pour toutes marques. S'adresser le soir: Fernand Adam, Tél 832-2478, L'Epiphanie — P.

ATTENTION Nous réparons toutes marques de moteurs électriques de toutes forces, drills électriques, starteurs, générateurs. Service rapide par des experts, Joliette Motor Works-Ltd, 232, St-Joseph, Tél. 756-4810. — P.

REPARATION MACHINES A ECRIRE ET A CALCULER Achat, vente, location Echange, machines neuves et reconditionnées. Réparation à domicile, Henri Lucas, 370 Manseau, Tél. 753-7114, Joliette. — P

A St-Paul
Pro-maire et noms de rues

M. Champlain Grégoire a été nommé pro-maire pour les prochains trois mois. Félicitations.

Lors d'une réunion régulière du Conseil Municipal trois rues furent municipalisées. A cette occasion les autorités ont décidé de changer les noms des rues Gauthier, Castel et Alder pour les remplacer par les noms: rue Morin en souvenir de tous les "Morin" propriétaires de la terre à l'endroit du plan d'habitations et d'un ancien curé: l'abbé J.-B. Morin; rue Ferland à la mémoire de l'abbé Olivier Ferland, curé à St-Paul de 1941 à 1944; rue Houle en l'honneur de M. l'abbé Donat Houle qui eut la charge spirituelle de la paroisse de 1958 à 1964. Nous les félicitons pour cette heureuse idée qui nous rapelle des prêtres si dévoués.

CONDOLEANCES

A Rvde Sr Joseph Hector, supérieure du Couvent de St-Paul à l'occasion de la mort de son frère M. Henri Landry.

A la famille de M. Albert Chalut, époux de Yvette Pleau mort subitement vendredi dernier. Libera et inhumation ici le 27 octobre.

MANTEAU de rat musqué, peaux naturelles, très propre, grandeur 10-12 ans. Tél.: 753-7427 — 16714.

LA CAPITATION

Dès cette semaine les paroissiens accueilleront MM. les marguilliers qui paseront de maison en maison pour percevoir les droits et capitations qui tiennent lieu de dîme, ceci dans le but de se conformer à la nouvelle ordonnance sur l'administration temporelle de la paroisse.

VISITE PAROISSIALE TERMINEE

M. le Curé a visité tous les foyers de la paroisse, il nous dit son contentement de nous connaître tous, remercie pour l'accueil cordial reçu, félicite pour l'esprit chrétien qui est à l'honneur. Les statistiques démes-nous pas plutôt empressés comme suit: 375 familles dont 1575 communiants, 351 non communiants, 6 familles non catholiques dont 22 personnes, ce qui fait un total de 1948 âmes.

Le 24 octobre le R. P. Berthold Desrosiers bénissait le mariage de Jean-Claude Lafond, fils de M. et Mme Marcel Lafond à Mlle Reine Malo, fille de M. et Mme Philibert Malo. Les témoins étaient les deux pères. Voeux de bonheur.

FETE DU CHRIST-ROI

M. le Curé parlait à ses paroissiens en ces termes: Ce jour nous est donné pour rendre hommage à Dieu, proclamer la royauté du Christ; portons nous assez d'attention aux réalités que l'Eglise nous présente par sa liturgie? Affirmer que le Christ est Roi; qu'en faisons-nous dans notre comportement quotidien, dans notre manière de penser. Sommes-nous pasp lutôt empressés à nous servir qu'à Le servir. Sans nous en rendre compte nous favorisons cet absence de Dieu chaque fois que nous préférons notre confort à Son service. Efforçons-nous d'être des témoins authentiques du Christ dans nos vies.

Les Jeunes Naturalistes recrutent

Les Jeunes Naturalistes se cherchent des membres. Les conditions sont simples: Etre âgé d'au moins 8 ans et ne pas fréquenter le Séminaire; aimer la nature et promettre d'être assidu aux réunions. On donne son nom à 734 boulevard Manseau, Tél. 756-8296.

Vous avez toute la semaine pour vous inscrire.

A LOUER

logis au no 76, à
Notre-Dame de Lourdes
un bas libre immédiatement
S'adresser à
M. OMER LAPORTE
Tél. 756-2351

Spécial de lancement

Radio 10 transistors
Rég. $26.95 — $20.00
Faites vite, quantité limitée
G. G. IMPORT
St-Joachim La Plaine

A QUI LA CHANCE?

Set de boudoir	$ 9.95
Set de cuisine en fer noir	19.95
Chaufferette électrique	8.95
Set de chambres 3 mcx	39.00
Set davenport 2 mcx	29.00
Chaise-lit pour le camp Neuf	8.95
Machines à coudre usagées	29.00
Radio d'auto	19.95
Télévision portative	49.00
Pick-up	22.00
Réfrigérateurs usagés	25.00
Chaufferette à gaz	15.00
Poêle électrique	12.95
Poêle à gaz avec table	24.00
Lits, sommiers, matelas à	4.95
Radio transistor à partir de	9.95

Maison d'Escompte Joliette Inc.
240 Nord St-Charles
Tél. 756-1544
Après 6 heures 753-3102

St-Jacques

(DE NOTRE CORRESPONDANT)

RECENSEMENT:

Nous comptons 703 familles, 3,0006 communiants, 544 non-communiants: 3,550 personnes. En plus 1 famille de non-catholique de 3 personnes.

HEURE NORMALE:

Dimanche prochain, nous reviendrons à l'heure normale. Samedi soir vous reculerez donc d'une heure vos horloges et vos montres.

BAPTEMES:

JETTE: Le 17 octobre, Marie, Thérèse, Suzanne, Madeleine, enfant de M. et Mme Hector Jetté (Thérèse Jetté). Dans les honneurs M. et Mme Arthur Jetté (Thérèse Séguin).

THIBODEAU: Le 18 octobre, Marie, Marguerite, Hélène enfant de M. et Mme Anthime Thibodeau (Agathe Brisson). Parrain et marraine: M. et Mme Gildas Brisson (Véronique Thibodeau) oncle et tante.

SEPULTURE:

Le 14 octobre, M. Octave Gareau époux de feu Virginie Venne décédé à Montréal à l'âge de 91 ans. Sincères condoléances.

RETRAITE:

Pour les dames de la paroisse du lundi 26 octobre au jeudi 29 à l'Immaculée-Conception.

RETRAITE CONJUGALE:

Du vendredi 13 novembre au dimanche 15 novembre. Bienvenue.

MARIAGE:

Le 17 octobre à St-Pierre de Joliette, par le Rév. Père Michel Sincerny, Mlle Solange Fafard et M. Etienne Sincerny. Réception a Rawdon et voyage vers Miami. Nos voeux de bonheur.

CHEVALIERS DE COLOMB:

La grande souscription pour les oeuvres du Conseil d'Etat et de votre conseil bat son plein et nul doute que déjà vous avez commencé à vendre votre livret. Plusieurs membres ont déjà retourné au Conseil leur livret complètement vendu. Grand merci! Si vous désirez en vendre d'autres, ne vous gênez pas. Pour ceux qui n'ont pas commencé il est plus que temps de le faire. Le succès vous attend. Dans un communiqué antérieur, nous vous demandions de retourner votre livret vendu ou non pour le 1er novembre. Cette date a été changée. Vous devrez le retourner au plus tard le 12 novembre. Le samedi, 21 novembre, lors d'une grande soirée récréative, aura lieu le tirage préliminaire des billets. Il y va donc de l'intérêt de tous de travailler dans l'UNITE afin de faire un succès de cette journée. Les argents recueillis se partagent ainsi 50% au Conseil d'Etat et 50% au fonds spécial de votre Conseil. De plus, vous avez la chance de participer au tirage de $45,000.00.

SOUPER ANNUEL AUX HUITRES:

Le 13 octobre au soir, à la salle de l'école Secondaire St-Louis de France, votre banquet aux huîtres suivi d'une soirée de danse. Le fameux orchestre "SALCONI'S" en sera.

Les poils surperflus
sont un handicap social

Laissez-nous les enlever
—Sûrement
—Définitivement
—Scientifiquement par électrolyse et ondes courtes.
Consultations gratuites

Clinique Des Rosiers
Mme Denise Desrosiers
760, Manseau — PL. 3-7889

MALO Monuments

Inscriptions et nettoyages
— S'adresser à —
411, ST-PIERRE SUD
(près du cimetière)
Tél. PL. 6-6980, Joliette

Antoine Fortin, D.C.
CHIROPRATICIEN
Etabli à Joliette depuis 1928
Tél. PL. 3-5454
140, St-Chs-Borromée sud

PRETS Hypothécaires

NOUS PRETONS EN 1ère ou 2e HYPOTHEQUE
(JUSQU'A 80% DE LA VALEUR)
POUR
— REFINANCEMENT D'UNE HYPOTHEQUE
— AMELIORATIONS DOMICILIAIRES
— CONSOLIDATION DES COMPTES
REMBOURSEMENT JUSQU'A 20 ANNEES
LES PRETS SONT PAYABLES EN AUCUN TEMPS AVANT L'ECHEANCE
— PAS DE FRAIS DISSIMULES

P.H.L.

PRETS HYPOTHECAIRES LAURENTIEN ENRG.
432, Manseau — 753-7711
C.P. 334 — Joliette

LA BIBLE VOUS PARLE

Que ceux qui souffrent selon le vouloir divin remettent leur âme au Créateur fidèle, en faisant le bien. (1 Pierre 4, 19) (Texte choisi par la Société Catholique de la Bible).

TER. 4-2441
Dr L. GODIN
M.D.
Médecin - Chirurgien
Rayons X — Traitements électriques
Médecine générale
414, rue Queen, Rawdon Qué.

DOCTEUR
Edmond PIETTE
Spécialiste en chirurgie
HEURES DE BUREAU
11 à 12 A.M.
3 à 5 P.M.
LE SOIR
Vendredi seulement de 7 h. à 8 h. 30
Absent le jeudi

DR J.-A. BOHEMIER, M.D.
C.S.P.Q.
Examen de la vue
Maladie des yeux, des oreilles, du nez et de la gorge
BUREAU:
11 h. à midi sur rendez-vous
2 h. à 4 h. exc. le samedi
7 à 9 P.M. lundi et vendredi
688, MANSEAU, PL. 6-6226
JOLIETTE, QUE

Dr Alf. Ducharme
Médecin - Chirurgien
Post Gradué de New-York et de Cook Country
Graduate School of Medecine de Chicago
366, Manseau, Joliette
Tél. PL. 3-5555

Architectes
AUGUSTE MARTINEAU
556, Manseau
Tél. PL. 6-6253 — Joliette

Dr Joffre Pouliot,
D.D.S.
59 SUD, PLACE BOURGET
JOLIETTE
Tels Bureau: PL. 6-6603
Rés. PL. 3-3895

Tél. PL 3-7427
674, St-Louis, Joliette
Omer Landreville
DIRECTEUR DE FUNÉRAILLES
Morgue Provinciale
SERVICE D'AMBULANCE

Téléphones: Bureau: 6-6442 — Boîte postale 40
Résidence: 6-4275
J.-A. BOISVERT
ASSURANCES GENERALES
Feu — Vie — Accidents — Maladies — Responsabilité
Ouvert le vendredi soir de 7 h. à 9 h.
SPECIALITE
Grêle — Entreposage — Séchoir à tabac jaune — etc.
502, RUE NOTRE-DAME — JOLIETTE, P.Q.

Messier, Jacques & Martin
COMPTABLES AGREES
JACQUES MARTIN, C.A. résident — 556, RUE MANSEAU
Tél. PL. 3-5822

Tél. PL. 6-4050
Examen de la vue
Dr G.-H. Lafontaine, O.D.
OPTOMETRISTE
Successeur du Dr Emile Prévost, O.D.
100, RUE ST-PAUL — JOLIETTE, QUE.

698, St-Viateur, Joliette, Qué. — Bureau: 6-4434, Rés. 6-4227
ST-GEORGES & LALONDE
COMPTABLES PUBLICS
B. ST-GEORGES, Comptable agréé
J.-L. LALONDE, Comptable public enrg.

Examen de la vue
Dr Maurice Charette, O.D.
OPTOMETRISTE
45, Place Bourget sud — Joliette
PL. 3-9755

Au congrès des C. de C. à Winnipeg

Les délégués du Québec revendiquent la liberté fiscale pour leur province

Les 28-29 et 30 septembre dernier, M. F.H. Jones notre Président local était délégué pour assister à la 35e Assemblée Annuelle de La Chambre de Commerce du Canada tenue à Winnipeg.

Durant ces trois journées d'étude, M. Jones assista à toutes les réunions et conférences toutes aussi intéressantes les unes que les autres. Parmi les distingués conférenciers citons les noms de l'Hon. Mitchel Sharp, et M. Howard T. Mitchell de Vancouver et président de la Chambre de Commerce du Canada.

Un des discours qui intéressa beaucoup l'assemblée fut celui de M. Maurice Labelle, avocat de Montréal et président sortant de charge de la Chambre de Commerce de la Province de Québec. Nous vous donnons ici un résumé de la conference qu'il prononça devant quelques 828 délégués dont 20% représentaient le Québec.

"Présenter le point de vue du Québec dans une assemblée d'envergure nationale est devenu de nos jours une tâche très lourde. En plus d'avoir à le faire dans une langue que le québecois moyen ne maitrise pas toujours aussi bien qu'il le voudrait, il y a maintenant une image déformée du Québec qu'il faut ramener dans une optique réelle. En effet, bien qu'il faille accepter que les mauvaises nouvelles se répandent plus vite que les bonnes, il semble que dans notre pays, et particulièrement dans cette partie et plus à l'ouest, il n'y a qu'une sorte de nouvelles du Québec digne de mention: les mauvaises. On s'ingénie à nous faire passer pour des révolutionnaires ou des empêcheurs de tourner en rond. Pourtant, nous sommes suffisamment agressifs ces temps-ci sans qu'il soit nécessaire d'exagérer. Mais enfin, nous ne sommes pas ici pour faire le procès de nos media d'information. Profitons alors de cette excellente occasion de dialogue pour nous expliquer et mieux nous comprendre. Je vous demanderai donc de m'écouter comme des hommes d'affaires."

M. Labelle continua son discours en parlant de la force industrielle du Québec mais spécifiant que celle-ci n'était concentrée que dans un diamètre de 50 milles de la région de Montréal. Si géographiquement nous enlevons cette petite partie de notre territoire, nous devenons une province plus défavorisée que les Maritimes. La région métropolitaine compte 85% de notre industrie manufacturière et la production en est de 63.8%.

Il expliqua ensuite aux délegués que dans le Québec, le progrès est dans l'air et ce dû à deux facteur: 1. La formation académique connait une vogue foudroyante, les écoles regorgent d'élèves, les cours du soir sont de plus en plus populaire et l'enseignement aux adultes s'accroit dans des proportions inespérées. 2. Le citoyen moyen semble enfin de débarrasser de ses complexes qui tendaient à lui faire accepter certaines idées préconçues quant à sa destinées, sa profession et son occupation future.

Il parla ensuite du domaine minier, d'agriculture, de l'industrie manufacturière et de la pâte à papier.

Il continua en parlant de la fiscalité et cita une phrase du Premier Ministre Lesage "Le gouvernement fédéral a besoin d'argent pour accomplir des choses importantes mais le provincial en a besoin pour accomplir des choses essentielles".

Il donna ensuite l'opinion de la Chambre de Commerce de la Province de Québec au sujet de la répartition des pouvoirs fiscaux entre le gouvernement fédéral et les gouvernements provinciaux et définie dans un mémoire à une commission d'enquête sur la taxation.

1. La pacte confédératif de 1867 ratifié par l'acte de l'Amérique Britannique du nord doit être respecté et particulièrement en ce qui nous concerne, pour ce qui a trait à ses dispositions en matière de fiscalité.

1. Le pacte confédératif de devrait laisser en exclusivité aux provinces tout le domaine éducatif et social, de même que les champs législatifs et administratifs qui lui sont ainsi dévolus par la constitution.
3. Par contre, il appartient aux gouvernements provinciaux d'exercer pleinement leur prerogatives dans ces domaines.
4. Les taxes directes constituant la seule source constitutionnelle de perceptions provinciales, il importe que les provinces y jouissent d'une pleine liberté d'action et que le gouvernement fédéral limite très précisément son intervention dans ce domaine.
5. Un mécanisme de compensation devrait être établi dans le but d'assurer aux provinces moins bien pourvues, à condition toutefois qu'elles maintiennent leurs impôts au niveau de ceux des autres provinces, un revenu per capita comparable à celui que les provinces mieux pourvues retirent par voie d'impots.
6. En régime de libre initiative, l'incidence économique des politiques fiscales et économico-sociales doit être déterminée par la coordination des politiques gouvernementales plutôt que par la concentration des pouvoirs entre les mains du gouvernement fédéral.

Et il ajouta qu'en autant que le Québec est concerné, ces propositions sont considérées comme très importantes et, ce qui plus est, font presque l'unanimité parmi les personnes qui s'intéressent de près à ces questions et de la part du gouvernement et de l'opposition."

Voici une preuve tangible que si tous les membres de Chambres et toutes les Chambres de Commerce de la Province unisaient leur effort, un travail d'avancement considérable serait ainsi lancé et par le fait même apporterait un regain de vigueur dans tous les domaines et aiderait notre Belle Province à gravir les échelons vers le sommet.

QU'EST CE QUE L'ORIENTATION?

L'orientation, réalité nouvelle

Les enfants exceptionnels

Nous abordons aujourd'hui un problème qui nécessiterait des pages et des pages: l'enfant exceptionnel. Nous pourrions définir l'enfant exceptionnel en termes de nombres et de statistiques comme étant celui qui fait exception, qui n'est pas comme la majorité des enfants de son sexe et de son âge chronologique.

Nous connaissons plusieurs types d'enfant exceptionnels. Nous envisagerons la nature des facteurs en cause et qui peuvent permettre une classification dans le but de dispenser la meilleure éducation à tous les enfants. Certains facteurs précis font que tel ou tel individu peut être considéré comme exceptionnel. En premier lieu, nous avons les facteurs physiques: aveugle, sourd infirme, énurétique, épileptique; le facteur intellectuel: déficient mental, surdoué; le facteur de personnalité: instable, délinquant, psychonévrosé et psychosé; le facteur social: l'abandonné, l'orphelin, l'illégitime, l'immigrant et le facteur scolaire: l'arriéré pédagogique général, l'arrière pédagogique spécial.

Puisque nous ne pouvons aborder convenablement et brièvement tous ces facteurs. Nous nous limiterons cette fois-ci au problème des sous-doués, individus que nous retrouvons parfois parmi nos arriérés pédagogiques. Aussi longtemps qu'ils sont petits, les sous-doués ne se distinguent pas tellement des enfants considérés comme normaux. Mais dès qu'ils commencent à fréquenter l'école on remarque qu'ils ont de la difficulté à suivre le même rythme de travail que leurs camarades. Comment faire face à ce problème? Laisser l'enfant se buter à des échecs successifs? Non. Cet enfant, moins pourvu que ceux de son âge a droit à l'éducation, une éducation plus appropriée. Il a droit de recevoir plus d'attention que les autres et, par conséquent vient la nécessité de le placer dans un milieu qui respecte son individualité.

Si nous voulons respecter les sous-doués, il importe de les séparer du groupe des enfants normaux, précisément parce que nous nous devons d'employer des méthodes spéciales d'enseignement et d'éducation. L'enfant sous-doué soumis à un programme régulier ne peut répondre aux efforts et aux exigences des parents et maîtres. Dans un système d'enseignement où sous-doués et normaux partagent la même classe, il arrive trop souvent que le professeur visant le bien commun délaisse les sous-doués. Les autres élèves face aux déficients, manifestent souvent de la moquerie. De plus, à la maison, ce sous-doué va retrouver les difficultés qu'occasionnent ses mauvaises notes et nous connaissons les réactions des parents à celles-ci. Elles vont de la résignation à la sanction permanente en passant par l'usage alterné de punitions sevères et de promesses de récompenses impensables. Cet enfant sous-doué, habituellement comparé aux frères et soeur, aux cousins et voisins qui réunissent mieux que lui, s'enfonce par lui-même peu à peu dans ce qu'on est convenu d'appeler un "complexe d'infériorité". Il n'est pas suffisamment arriéré pour ne pas se rendre compte de son infériorité. C'est alors que suivant son tempérament fondamental et son originalité caractérologique vont se dessiner des conduites réactionnelles qui risquent de devenir définitives.

Face à l'élève qui semble éprouver de grandes difficultés en classe, l'éducateur éclairé, dans la majeure partie des cas, le référera au conseiller d'orientation ou au psychologue scolaire qui verront à peser un diagnostic et à envisager une solution heureuse en collaboration avec les parents pour le plus grand bien de l'enfant.

Les parents ont un très grand rôle à jouer dans l'éducation de l'enfant retardé. Ces enfants ont besoin d'éprouver, comme les autres enfants l'amour et leurs parents. Accepter ces enfants comme ils sont et leur montrer journellement, heure après heure, comment ils doivent être. Une telle affirmation peut paraitre contradictoire. Il n'y a que l'amour qui puisse réduire cette opposition.

L'enfant qui dès ses premières années a la chance de posséder des parents qui admettent ses limites et en même temps cherchent à développer ses possibilités sera mieux armé pour affronter les difficultés et les exigences de son futur rôle de citoyen.

C'est pour cette raison, parents, que votre comportement, votre esprit de sacrifice et de résignation face à certaine situation, est si important.

Le Service d'Orientation

T.V. Besta Scope de luxe

AGRANDIT VOTRE ECRAN DE 40% — DONNE UNE IMAGE PARFAITE INCASSABLE

Régulier $39.95

Spécial $15.95

MAISON D'ESCOMPTE JOLIETTE INC.

240, St-Charles-Borromée nord

Tél. 756-1544

PHARMACIE ST-LIN

Rexall

R. Legrand B.A., B. Ph., L. Ph.,

SPECIALITES: ANALYSES COSMETIQUES ET PRESCRIPTIONS

ARTICLES DE TOILETTES ET MEDICAMENTS POUR BEBES

RUE PRINCIPALE TEL. 295 ST-LIN

PRÊTS EN 1ère et 2ème HYPOTHÈQUES

Pour toutes fins valables

CONSTRUCTION OU AMELIORATION DE PROPRIETES, CONSOLIDATION DE COMPTES EN SOUFFRANCE, REFINANCEMENT D'HYPOTHEQUES MACHINERIES, EQUIPEMENTS

IMMEUBLES RESIDENTIELS, MAISONS A LOGEMENTS, CAMPS D'ETE, HOTELS, MOTELS, GARAGES, etc...

TOUT PARTICULIEREMENT AU SERVICE DES CULTIVATEURS

Service rapide à des taux et périodes de remboursement défiant toute compétition

ANTOINE BERGMANS

BUREAU: 421, Delanaudière, Joliette
Tous les jours de 9.30 à 12 h. a.m.

RESIDENCE: 96, Chemin Cyrille Beaudry, St-Paul de Joliette
Tous les soirs de 7 h. à 9 h. p.m.

POUR APPOINTEMENTS: Téléphonez: 756-1777 753-3206

A l'Epiphanie

M. J. Vézeau, président

Le 13 oct., au centre paroissial se tenait le réunion des membres pour élire un nouveau conseil Lacordaire. Ont été élus: M. Jacques Vezeau, président; M. Emilien Riopel vice-président; M. Aurèle Poitras secrétaire-trésorier, Mme Arthur Leblanc président; Mme Fernand Vincent, vice-présidente; Mme Joseph Lafortune, secrétaire-trésorière. M. l'abbé A. Pagé est l'aumônier; nous lui souhaitons la bienvenue par l'entremise de M. Emilien Riopel, M. Roch Lamarche, président régional, était des nôtres.

N'oublions pas dimanche le 25 oct., la journée antialcoolique, vente des tag-days à toutes les messes; dans l'après-midi à 1 h. 30, réunion de tous les jeunes au centre paroissial avec forum et initiation; et le soir réunion générale des adultes à 8 h. 30, Ecole Mgr Mongeau, avec conférencier, initiations et remise de diplômes.

Bienvenue à tous.

BAPTEME

Le 18 oct., Marie, Louise, Madeleine née le 3 sept., enfant de M. et Mme Florian Guilbeault (Andrée Thouin). Parrain, Rolland Guilbeault, marraine: Louise Archambault, oncle et tante de St-Roch.

Félicitations.

TRANSACTIONS

M. et Mme Maurice Amireault se sont portés acquéreur, il y a quelques semaines du restaurant de M. et Mme Donatien Riopel. Dernièrement, M. Amédée Poitras achetait la propriété de M. Edouard Dugas de la rue Des Sulpiciens.

M. et Mme Pierre-Paul Forest habitent, depuis samedi le logis de M. et Mme Maurice Amireault de la rue du couvent.

MARIAGE

Le 24 oct., Noël Paquette et Mlle Mariette Martel.

RETRAITE

Pour les dames de la paroisse du 23 au soir au 25 à Joliette. Excellente occasion de renouveau spirituel.

Mascouche

(DE NOTRE CORRESPONDANT)

BAPTEMES

POUDRIER: Le 27 sept., Joseph, Arthur, Yvon, fils de M. et Mme Georges Poudrier (Gabrielle Bailly) Parrain et marraine: M. Pierre Poudrier et Mlle Claudette Mailly, frère et cousine.

GAGNON: Le 27 sept., Marie, Jacqueline, Lucie, fille de M. et Mme Ernest Gagnon (Ida Liddle). Parrain et marraine: M. et Mme André Carrière (Jacqueline Lachapelle), de Montréal, cousin et cousine.

ARPIN: Le 27 sept., Joseph, Raymond, Stéphane, fils de M. et Mme Lucien Arpin (Yolande Pelletier). Parrain et marraine: M. le Docteur et Mme Raymond Gauthier (Gisèle Arpin) de Montréal, oncle et tante.

PARE: Le 27 sept., Joseph, Rémi, Gaétan, fils de M. et Mme Raymond Paré (Clémence Lessard). Parrain et marraine: M. Rémi Paré et Mlle Jocelyne Côté de Montréal, oncle et cousine.

BEAUDOIN:

Le 3 octobre, Joseph, Marcel, Edouard, André, fils de M. et Mme Marcel Beaudoin (Jacqueline Lusier). Parrain et marraine: M. et Mme Edouard Major (Lucille Beaudoin) de Terrebonne, oncle et tante.

ALLARD: Le 4 octobre, Joseph, Jean-Paul, Pierre, fils de M. et Mme Solano Allard (Madeleine Patenaude). Parrain et marraine: M. et Mme Jean-Paul Samson (Rita Patenaude), oncle et tante.

ROBIDOUX: Le 11 octobre, Marie, Jacqueline, Line, fille de M. et Mme Gérard Robidoux, (Gilberte Lefebvre). Parrain et marraine: M. et Mme Marcel Lefebvre (Jacqueline Dubé) de Montréal, oncle et tante.

Troubles au Congo

Les missionnaires catholiques travaillent actuellement dans des conditions fort pénibles en plusieurs pays.

L'Oeuvre Pontificale de la Propagation de la Foi, à l'occasion de la Semaine Missionnaire Mondiale, nous informe que les troubles qui sévissent au Congo, ont forcé 78 religieuses et 37 pères et frères à évacuer leurs missions et à retourner en Belgique, où ils attendront que la situation s'améliore, afin de retourner auprès de leurs chrétiens.

Les rebelles, dominés par les communiques, ont causé de grands ravages dans la ville de Lusambo; la ville présente un état déplorable et la population se trouve dans la plus grande détresse. Beaucoup de bâtiments y ont été détruits, y compris ceux des missions après le départ des missionnaires.

La situation sanitaire cause de vives inquiétudes. Des centaines de cadavres se trouvent encore sur les routes qui mènent à la ville, tandis qu'on en jette d'autres dans la rivière qui traverse la ville. Lusambo est empestée; les vivres encore disponibles dans les magasins "qui, pour la plupart ont été pillés) sont avariés.

Les installations médicales ont été détruites; les hôpitaux ne fonctionnent plus; il n'y a plus de médecins.

Présomptions de culpabilité

Si vous n'avez pas de permis de conduire, ne prenez pas le volant d'une automobile ou d'un camion, vous recommande le Service d'éducation en sécurité routière. Le conducteur d'un véhicule automobile impliqué dans un accident, s'il n'a pas de permis, qu'il soit le véritable responsable de cet accident ou non, a toutes les présomptions de culpabilité contre lui. Donc, ne conduisez pas d'automobile sans permis et vous vous éviterez de graves ennuis.

LA BIBLE VOUS PARLE

La colère de Dieu se manifeste du haut du ciel contre toute impiété et toute injustice des hommes qui tiennent la vérité captive dans l'injustice. (Rom 1, 18) (Texte choisi par la Société Catholique de la Bible).

LUCIEN LECLERC

ARPENTEUR-GEOMETRE INGENIEUR CONSEIL

Arpentage — Pavage

Aqueduc et Usine de Filtration

Egout et Usine d'Epuration

IMPRESSION DE PLANS

Bur. 70 Pl. Bourget S. JOL. Tél. 753-3752

Rés.: 1222, Pl. H.-Dunant JOL. Tél.: 753-5810

contre la **TOUX** causée par

Le RHUME ou la BRONCHITE

LES SUPPOSITOIRES

CREO - GRIPPE

MARC-O

FORMATS POUR ENFANTS et ADULTES EN VENTE DANS LA REGION.

Sets de chambre, rug tapis, poêles, refrigérateurs, moulins à laver Beatty, sommiers, matelas à ressorts de Blue Ribbon Bedding, lampes, couchettes d'enfants, carrosses Gendron et cadeaux pour toute occasion.

Mme Léon Gaudet

AMEUBLEMENT

191, De Salaberry, Joliette, Tél. PL.6-4197

En face de l'école St-Jean-Baptiste

dans ma province, la LAURENTIDE ça c'est une bière!

n'oubliez pas votre provision

L'assurance-auto coûte plus cher au Québec: pourquoi?

Les automobilistes québécois paient leurs primes d'assurance-auto deux fois plus cher que ceux d'Ontario et trois fois plus que ceux de Saskatchewan. Gilles Constantineau a fait une enquête afin de savoir le pourquoi de cet état de chose et il en livre le résultat dans le dernier numéro du Magazine Maclean.

La responsabilité du haut coût des primes retombe, semble-t-il, sur tous les intéressés. L'auteur analyse leur rôle tour à tour. Le garagiste qui tente de faire accepter des réclamations gonflées dans la majorité des cas". L'expert (que l'on appelle "l'ajusteur" dans le métier) qui fera une estimation des dommages n'ayant aucun rapport avec la réalité.

Parfois c'est la police même qui se lie à certains garages pour le touage de la voiture.

D'autres facteurs entrent en ligne de compte: fréquence plus haute des accidents chez les assurés du Québec; incompétence ou indifférence des compagnies d'assurance qui semblent "dépassées par les événements".

L'auteur donne des chiffres pour illustrer ses avancés, et il compare le régime québécois à celui de l'Ontario et au régime d'Etat de la Saskatchewan. Mais le mal une fois diagnostiqué, qui voudra y apporter remède?

LE BILLET DU PERE LEGAULT

Le Pape n'a pas la tâche facile

Un observateur prestigieux, au Concile, rencontrait le Pape récemment pour un long et sympathique tête-à-tête. Au cours de la conversation, notre homme eut à peu près cette réflexion: "Nous prions beaucoup pour vous, Saint-Père, qui ne devez pas avoir la vie facile actuellement, avec toutes ces pressions, qui s'exercent sur vous, dans votre entourage immédiat..." Le Pape répondit, subtilement: "J'aime assez l'orientation de votre prière.". Il n'est pas requis d'être grand clerc pour comprendre: la situation de Paul VI est tragiquement inconfortable.

C'est pourquoi je me hérisse devant les attaques irréfléchies dont il est l'objet: on le discute, sous le manteau ou à ciel ouvert, dans le camp des partisans de l'ouverture de l'Eglise aussi bien que chez les réactionnaires. Ces derniers crient à l'effondrement de l'Eglise; d'autres, parmi les premiers, estiment que le Pape est un faible et qu'il prend bien son temps pour réformer cette curie statique qui le paralyse et dont il a clairement annoncé la nécessaire reconstruction.

Paul VI n'est pas un faible, j'en suis profondément convaincu. C'est un inquiet, d'accord; il retourne longtemps un problème avant de s'arrêter à une solution. Mais il sait où il va et il pousse sa pointe avec une admirable ténacité. Jean XXIII, qui le considérait comme son dauphin et qui n'a jamais douté qu'il serait son successeur, l'appelait son "Hamlet de cardinal". A la vérité, Paul VI développe une stratégie souvent imprévisible; on ne lit pas chez lui comme dans un livre ouvert, mais il serait d'une extrême imprudence de porter sur son action des jugements hâtifs.

Ce qu'on oublie, c'est que cet homme, fragile physiquement, est acculé à une tâche vertigineuse: conduire la barque de Pierre vers le grand large, ou, si l'on veut, orienter l'Eglise d'aujourd'hui vers les horizons cosmiques du XXIe siècle. Ma conviction profonde, c'est qu'il a la patience, la détermination et la prudence qu'il faut.

Le Pasteur Richard-Molard, de Paris, qui est une belle conscience, commentant l'insistance du Pape à souligner la primauté de Pierre, à une heure où cela parait une sorte de contre-indication dans une perspective oecuménique, écrit:

"... Face au Patriarche Athénagoras et en présence de plus de 50 observateurs, il ne cesse de le redire. Pourquoi? Sans doute, parce qu'il le pense. Mais l'homme est lui-même trop nuancé, trop inquiet intellectuellement, pour que sa propre conviction soit la raison réelle de ses proclamations. Il faut chercher ailleurs. Le déroulement de cette session ou tel événement imprévisible nous fourniront peut-être la clef de l'énigme. Sachons donc attendre, c'est-à-dire intercéder pour que l'Esprit parle à l'Eglise qui n'est pas d'abord celle de Pierre ou de Paul, mais celle de Jésus-Christ."

Que l'Eglise soit, essentiellement, celle de Jésus-Christ, je pense que Paul VI ne fait pas de mystère de ses convictions là-dessus. Par beaucoup de ses comportements, par ses attitudes enrobées de modestie, il semble vouloir reprendre le mot de Pierre à Corneille: "Je ne suis qu'un homme moi aussi" (Act. X, 27). Mais cet homme se sait le Vicaire du Christ D'ailleurs, dira le Pasteur Richard-Molard, "il est bon, en définitive, que cette doctrine romaine fondamentale soit réaffirmée avec autant de force et de clarté: la clarté du dialogue ne peut qu'y gagner."

Pour les catholiques, en tous cas, cette façon d'appuyer ne gêne pas essentiellement: personnellement, je crois que "tel événement imprévisible nous fournira la clef de l'énigme. N'oublions pas que Paul VI mûrit à l'heure actuelle bien des projets: des projets qui ne manqueront pas d'affoler les tenants têtus du conservatisme. L'Eglise, forteresse inexpugnable avec ses ponts-levis repliés est en passe de s'ouvrir au monde: Paul VI ne cache pas, à ce sujet, ses intentions. Mais il doit compter avec une ambiance historiquement déformée, et souvent hostile. Malgré les apparences, il est un homme seuil, terriblement seul. Provisoirement, il peut s'appuyer sur un majorité conciliaire étonnante à vue humaine: c'est là un immense réconfort.

Mais les pères vont se disperser et il demeurera, au timon de la barque qui vient de larguer les amarres, abandonnant les eaux tranquilles de la rade traditionnelle. Au lieu d'épier les gestes de Paul VI, pour les discuter et tirer de fantaisistes exégèses, il me semble qu'il faut faire confiance à Paul VI à priori. Je ne l'écris pas par que, je l'écris de certitude.

La tâche du Pape est écrasante, inhumaine. Il confiait n'avoir pas dormi de la semaine où la brûlante question de la collégialité de l'épiscopat devait mûrir définitivement. Il souffrait de voir une minorité opposante persister dans ses résistances.

Il faut beaucoup prier pour le Pape, cet homme seul.

"Les bâtons flottants de l'actualité" (Balzac)

EGLISES TRANSPORTABLES AU DANEMARK

Dans le diocèse luthérien de Aalborg, on a prévu des églises pouvant être transportées, qui peuvent être fort utiles dans des régions où des églises définitives ne peuvent être envisagées pour l'instant. Elles contiennent une centaine de places, sans compter la sacristie et un emplacement pour les baptêmes. En deux ou trois mois, une telle église peut être construite et montée. Tout en bois, elle est entièrement faite en fabrique. Elle rappelle une tente et est conforme à une architecture nordique connue. Le diocèse de Aalborg contribue à cette réalisation. Les frais de transport d'un lieu à l'autre sont d'environ 700 dollars. Aussi rapidement que possible, ces églises provisoires doivent être remplacées par des bâtiments définitifs.

DU NOUVEAU: PNEUS A CLOUS POUR L'HIVER

Cet hiver, les automobilistes pourront bénéficier de l'un des plus grands progrès réalisés depuis des années en matière de sécurité automobile: le "pneu à clous", peut-on lire dans Sélection du Reader's Digest de novembre.

Après avoir fait l'objet d'une expérimentation prolongée en Europe, le pneu à clous, qui fait actuellement son apparition sur notre continent, augmente considérablement l'adhérence, améliore la tenue de route et réduit la distance de freinages sur les routes glacées.

Extérieurement, les pneus à clous (qui peuvent être "ordinaires" ou "à neige") ressemblent beaucoup aux autres, mais de 72 à 150 "clous" en carbure de tungstène sont fixés dans la bande de roulement. Ces clous ont environ un demi-pouce de long, ne sont pas plus gros qu'une mine de crayon, mais ont presque la durée du diamant. Sertis dans un fourreau de métal ou de plastique, ils sont introduits dans de petits trous percés dans la semelle du pneu.

En temps normal, ces clous affleurent au ras de la bande de roulement. Mais lorsque le pneu se trouve écrasé ou déformé sous l'effet de l'accélération, du virage ou du freinage de la voiture, ils font saillie d'une 16e de pouce environ. Dans une épaisse couche de neige molle, ils sont de peu d'utilité, mais sur la glace ou la neige durcie, ils s'ancrent et accrochent comme les griffes d'un chat.

Dans le nord de l'Ontario et du Québec et sur la route de l'Alaska, lit-on encore dans Sélection, les pneus à clous se sont révélés particulièrement efficaces sur la glace "noire", c'est-à-dire cette couche de glace très mince qui couvre les routes en apparence dégagées et qui provoque de dangereux dérapages. Ces heureux résultats ont fait si grande impression qu'un fabricant canadien offre maintenant des pneus à clous de 15 dimensions différentes, en plus de semelles à clous pour les pneus rechapés.

CONSTRUCTION DE NOUVEAUX PONTS DANS TREIZE COMTES AU COUT DE $1,542,000.

Pour assurer l'amélioration progressive et constante du réseau routier de la province, le ministère des Travaux publics entreprend, au coût d'environ $1,543,000., la construction de nouveaux ponts, suivant les disponibilités de son budget pour le présent exercice financier.

Dans la majorité des cas, il s'agit de ponts desservant des routes considérées comme secondaires, ce qui révèle le souci du ministère de ne pas négliger la voirie rurale en dépit des dépenses considérables affectées à la modernisation des grandes voies dans les régions de Montréal et de Québec.

Il y en a dans notre région:

COMTE DE JOLIETTE: Pont sur la rivière Rouge, à Sacré-Coeur-de-Jésus, route no 41. Un pont de trois travées sur deux piliers et deux culées. Ouvrage en béton armé, d'une longueur totale de 210' 6". Le contrat est accordé à la plus basse de trois soumissions, soit celle de Marcel Champoux, de L'Epiphanie, qui fit une offre à $77,629.29 alors que la plus haute était de $105,272.74.

COMTE DE MONTCALM: Pont "Galipeault no 7" sur la rivière L'Achigan, à Saint-Calixte. Pont d'une seule travée, en béton armé, d'une longueur totale de 60'. Le contrat fut octroyé à C.R. Construction Asphalte Enr., de Joliette, qui, à $51,333.12, offrit la plus basse soumission alors que la plus haute atteignait la somme de $60,524.

COMTE DE TERREBONNE: Pont sur la rivière La Corne, à Sainte-Anne-des-Plaines, sur un site appelé "Pont Bruchéri". Ouvrage d'une seule travée de béton armé, longue de 57'. Un seul soumissionnaire offrit des prix, la firme Construction Laurentienne Ltée, de Ste-Thérèse de Terrebonne qui se vit octroyer le contrat au coût de $39,284.90.

LE CANADA FABRIQUERA DES AUTOS

La Société Générale de Financement, compagnie privée entièrement possédée par des Canadiens, a été créée l'an dernier par le gouvernement du Québec afin de stimuler et de promouvoir la formation et la mise en valeur, dans cette province, d'entreprises industrielles. Elle a conclu des accords avec les sociétés françaises, Régie Nationale des Usines Renault et Société Anonyme des Automobiles Peugeot, en vue de fabriquer leurs automobiles au Canada. En vertu des accords, la Société Générale de Financement construira et montera sa propre usine afin d'assembler et d'achever ces automobiles.

Cette initiative est unique en son genre en ce qu'une compagnie appartenant à des Canadiens fabriquera, en vertu d'une autorisation, des automobiles pour le compte d'un fabricant étranger de véhicules à moteur. Dès le début des pièces constituantes seront achetées à des fabricants canadiens; d'autres pièces seront importées de sociétés françaises. La proportion des pièces importées qui seront utilisées sera réduite progressivement au fur et à mesure qu'on pourra s'en procurer de provenances canadiennes. Les automobiles achevées seront vendues aux filiales canadiennes des sociétés françaises aux fins de distribution au Canada et d'exportation.

La production annuelle projetée au début est de 8,000 automobiles occupant un effectif de 250 travailleurs.

La production de la compagnie, ajoutée à celle de Volvo à Dartmouth, Nouvelle-Ecosse, permettra au Canada de produire une quantité considérable d'automobiles de type européen. Les voitures de ce genre ont été l'objet d'une demande soutenue de la part des consommateurs canadiens qui auront maintenant le choix de plusieurs produits fabriqués au Canada.

LE PRIX NOBEL DE MEDECINE

Le Prix Nobel 1964 de médecine et de physiologie a été partagé entre les profeseurs Konrad Bloch de l'université Harvard à Crambridge (Etats-Unis) et Feodor Lynen, directeur de l'Institut Max-Planck de chimie cellulaire Munich. Les deux savants ont reçu ce prix pour leurs recherches sur le mécanisme de l'assimilation du cholestérol et des acides gras et sur la possibilité de la régulariser. Le comité du Prix Nobel estime que par ces travaux les deux savants ont créé la base du traitement des troubles circulatoires et des hormones qui sont une des principales causes de décès dans le monde moderne.

Le professeur Konrad Bloch est né le 21 janvier 1912 Neisse. Il émigra aux Etats-Unis en 1936 et devint citoyen américain en 1944. Il est professeur à l'université Harvard depuis 1954 où il est le premier détenteur d'une chaire de biochemie.

Le professeur Feodor Lynen, né le 6 avril 1911 à Munich est fils de profeseur. Il fit ses études à l'université de Munich et passa dans cette ville son doctorat en chimie en 1941. En 1947, il fut nommé professeur extraordinaire et en 1953 professeur ordinaire à cette université. Depuis 1954, il dirige l'Institut Max-Planck de chimie cellulaire. Ses travaux dans le domaine de la biochemie — il a publié en 1958 une étude sur la phosporisation et l'effet Pasteur — lui ont valu la nomination de membre extraordinaire de l'Adémie des sciences de Washington, une des plus hautes distinctions accordées par cette institution. La même année, il reçut le Prix Carus de la ville de Schweinfurt. Depuis 1960, il est docteur honoris causa de la Faculté de médecine de Fribourg-en-Brisgau.

LA BIBLE VOUS PARLE

Supposé qu'il entre dans votre assemblée un homme portant au doigt un anneau d'or, et somptueusement vêtu, et qu'il y entre aussi un pauvre en habits sordides, si vous regardez celui qui porte le brillant costume et lui dites: "Veuillez vous asseoir ici, à cette belle place", tandis que vous dites au pauvre: "Toi, reste debout" ou "Va t'asseoir au pied de mon escabeau", n'introduisez-vous pas des distinctions entre vous, et ne devenez-vous pas ainsi des juges aux calculs pervers? (Jac 2, 2-4). (Texte choisi par la Société Catholique de la Bible).

À personnel compétent... service impeccable – Service de Chauffage Esso

La qualité du personnel fait la qualité du service: par ailleurs, les facilités de paiement accordées par Esso et la haute qualité des installations de chauffage Esso vous permettent de ménager vos dollars! Vous pouvez faire poser *immédiatement* les meilleures installations de chauffage Esso sans entamer votre budget, car les termes consentis sont de loin les plus avantageux: pas de versement comptant, et jusqu'à 10 ans pour payer! Quant aux installations de chauffage Esso, leur conception et leur fabrication ont été vérifiées par Imperial Oil qui garantit leur excellent fonctionnement. Esso accorde même des facilités de paiement sur les installations de chauffage des autres marques. Ce qui prouve qu'un abonnement au Service de Chauffage Esso, c'est de l'argent bien placé.

VOICI LES SPÉCIALISTES DU CHAUFFAGE ESSO

F. MOREL
145 JETTE — JOLIETTE — 753-3775

JEAN BRISSON
518, RUE ST-VIATEUR — JOLIETTE — 756-6846

CLAUDE LASALLE
549 DE LANAUDIERE — JOLIETTE — 756-6277

MAURICE LASALLE
549 DE LANAUDIERE — JOLIETTE — 756-6277

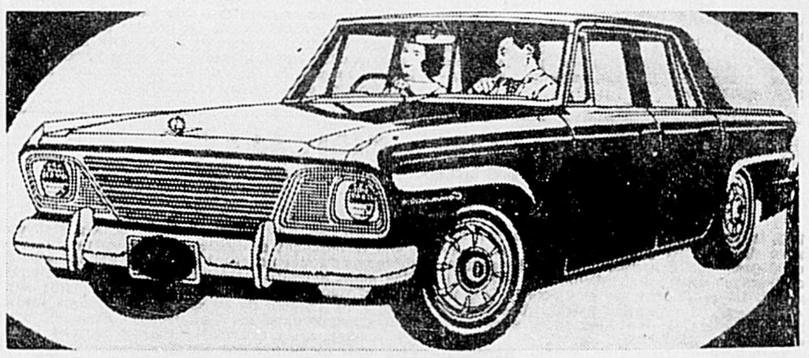
E. DESROCHERS
P.O. BOX 182 — ST-GABRIEL DE BRANDON — 835-2291

JEAN-CLAUDE HENAULT
ST-GABRIEL DE BRANDON
75 ST-CLEOPHAS — 835-4911

Esso — Qui s'y connaît exige IMPERIAL

Alfred Tessier et Luc Tessier
Courtiers en Assurances
Feu - Vie - Automobile
SUN LIFE DU CANADA
448, St-Viateur (Edifice du Dispensaire) Tél. PL. 3-5595

La Studebaker "LA CANADIENNE" chez A. ALARY automobile Enrg.

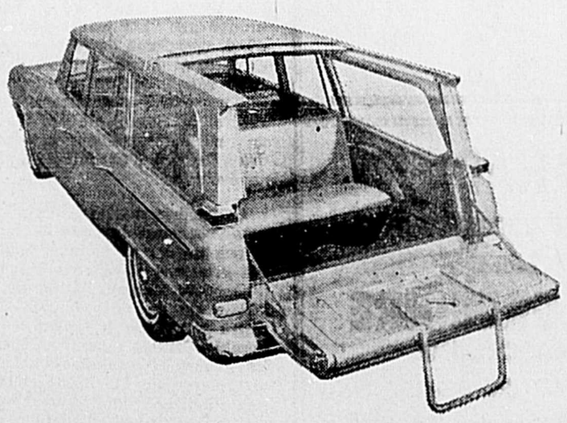


Vous trouverez une voiture "CANADIENNE" produite au "CANADA" par "STUDEBAKER".

A l'achat et pour toute la durée de votre voiture, vous compterez sur un marchand intéressé, doublé d'un technicien remarquable et constant

Un vaste choix de modèles! Une gamme complète de couleurs!
Livraison immédiate de la plupart des modèles! Au choix l'économique "Skybolt 6" ou le puissant "Thunderbolt V-8"

Pour L'HOMME qui raisonne son achat
Pour LA FEMME avisée
Pour une satisfaction constante
de TOUTE LA FAMILLE
Adressez-vous en toute confiance



chez
A. ALARY automobile Enrg.
215 rue BABY JOLIETTE TEL. 753-9850

ATTENTION
CHAUFFAGE
Fournaises à l'huile de toutes les grandeurs à partir de
$49.00
BOULES DE FEU
Régulier $59.00.
Spécial
$39.00
CHAUFFERETTES ELECTRIQUES
à partir de
$12.95
Rendez-vous à
240, St-Charles-Borromée nord
Tél. 756-1544
après 6 heures, 753-3102
MAISON D'ESCOMPTE JOLIETTE, INC.

"Jeux d'hommes au Canal 10"

On m'avait dit que **"JEUX D'HOMMES"** n'était pas une émission de valeur, n'avait pas beaucoup de qualité; j'ai voulu m'en rendre compte et mercredi dernier à neuf heures j'ai synthonisé le canal 10. Je ne m'attendais pas à uns émission culturelle, mais j'ai du faire un effort énorme pour "supporter" l'émission jusqu'au bout quand je me suis rendue compte qu'on réussissait le tour de force de présenter une heure durant quelque chose d'aussi inodore — incolore et insipide.

L'animateur, Jean-Pierre Coallier, ressemble à **un jeune délinquant qui vient de découvrir l'autre sexe et qui n'en revient pas!** Tout tourne et revient autour de ce même sujet et il n'est même pas spirituel — c'est du plus mauvais goût. Il aurait sans doute le sens de l'humour mais il exagère tellement qu'il tombe dans le ridicule.

Son entourage immédiat; ce sont des "catins" en costumes de bain. Que viennent-elles faire? Plaire aux hommes? Gagner leur vie? Je ne vois pas au juste leur raison d'être. Sans tomber dans la pudibonderie, je préférerais les voir habiller selon la saison et les voir capable de s'asseoir au lieu de toujours jouer au lézard. D'accord qu'elle savent jouer de la prunelle, qu'elles sont bien roulées... mais est-ce seulement avec ça qu'on fait une bonne émission.

Au cours de l'heure on nous présente environ 10 minutes de formation. Il y a 15 jours, c'était l'ancien ministre associé de la Défense M. Sévigny qui était interviewer par Me Alban Flamand; le ministre expliquait jusqu'à quel point c'était important pour la jeunesse de recevoir une formation politique, etc., dans le cadre de cette émission, ça donnait une drôle d'impression et ne faisait pas sérieux. M. Sévigny connaissait-il l'émission? J'ose croire que non.

Les hommes surtout, diront peut-être que j'ai regardé l'émission en femme, et ne seront pas d'accord avec moi... je leur répondrai que je l'ai regardée aussi en téléspectatrice qui ne goûte pas tellement les "navets".

1. Diminuer la durée de l'émission. C'est impossible pour un animateur d'être bon une heure durant, toutes les semaines, toute l'année.

2. Inviter des femmes intelligentes (il en existe encore) à venir discuter sur toutes sortes de sujets. On pourrait comparer la façon de penser des hommes et des femmes.

3. S.V.P. respecter les opinions des autres et ne pas jeter à la poubelle les lettres des téléspectateurs qui ont des objections à ce genre d'émission.

4. Diversifier les sujets. Essayer de sortir de la phobie du sexe.

5. Donner de la tenue au programme et à son animateur. Essayer de relever le niveau de l'émission.

Avec ces quelques idées et les plus nombreuses encore reçues de la part de téléspectateur non satisfaits, on réussira sans doute à faire une émission convenable à condition qu'on tienne compte du goût du public. Alors, sans doute, la TV rejoindra-t-elle l'un ou l'autre de ces trois principaux objectifs qui sont la formation, la détente, et l'information.

Gisèle Mailhot,
C-R-TV

Tél. PL. 3-5622

Dr Georges-E. Joly, O.D.

OPTOMETRISTE

SPECIALISTE DE LA VUE

126, ST-PAUL, JOLIETTE

A VENDRE

MAGASIN GENERAL PATENAUDE
ESPACE PLANCHER 60 X 25
LOGEMENT 16 PIECES
DEUX ENTREPOTS DE DEUX ETAGES
100 X 17 — 30 X 21
EN BLOC, PAR INVENTAIRE OU
MARCHANDISES SEULEMENT
POUR INFORMATIONS: 101 STE-MARIE O.
(face à l'église)
TEL. 474-2441

LES DISQUES

Des oeuvres musicales splendides

Je présente aujourd'hui à nos lecteurs quatre beaux enregistrements.

Voici tout d'abord "My Fair Lady" KOL-8000.

Ce sont assurément des extraits, mais quels extraits. Audrey Hepburn, Rex Harrison et Stanley Holloway sont les vedettes.

La direction musicale est d'André Prévin.

Un très beau disque que le temps n'affadit pas.

x x x

Voici quelque chose de plus modeste mais de très agréable.

Dans la série Harmony HFL-8007, M. Maurice Boivin, sous le titre "Monsieur Fascination" nous présente quelques beaux airs connus.

Ce premier long jeu de ce professeur du conservatoire de musique de la province nous apporte, par le truchement de l'orgue, notamment: "Fascination" "C'est si bon"; "Arrivederci Roma"; "Un certain sourire"; "Sous le ciel de Paris", "Anna"; "La mer", etc.

Un enregistrement agréable.

x x x

On a critiqué en certains milieux Richard Strauss. Et pourtant il est toujours aimé et apprécié.

le remet à l'affiche. C'est juste le remet à laffiche. C'est juste et il le mérite.

Il s'agit d'un disque Columbia ML-6027. On nous présente ici "Symphonia domestica". Cette oeuvre est dédiée à sa femme et son jeune garçon.

Ce monument musical en quatre parties est expliquée à l'avers de la pochette du disque.

Strauss (Richard) a écrit quinze opéras de 1892 à 1941, un nombre infini de chansons et d'autres pièces.

C'était un être changeant, jamais satisfait de ses compositions.

Ici c'est une oeuvre grave et belle qui durera.

x x x

Pour clore cette analyse voici un album Epic SC 6047. Il s'agit des quatre pièces pour suites d'orchestre de J. S. Bach.

Des notes contenues à l'intérieur de l'album situent l'oeuvre son origine, son but, etc.

Cette oeuvre fut enregistrée en Europe. Jean-François Paillard et l'Orchestre de chambre Paillard sont les interprètes soutenus par Pierre Pierlot, Claude Maisonneuve, Lucien Debray, se servant du hautbois. Paul Hongne à la basse, Maxence Larrieu à la flute, etc.

Une grande oeuvre classique et permanente.

Un beau cadeau à offrir à un mélomane.

Rodolphe Laplante

Les causeries de la semaine à TEMOIGNAGES

(du 2 au 7 novembre 1964)

LUNDI, 2 novembre: Jean Galot, S.J. **Qu'y a-t-il derrière la porte?** (Brel)

MARDI, 3 novembre: Marcel Marcotte, S.J. **Coeur à Coeur.**

MERCRTDI, 4 novembre: Lucien Deiss, C.S.Sp. **Ce qu'est pour moi la Bible.**

JEUDI, 5 novembre: Abbé Edouard Rancourt **Avez-vous trouvé votre âme-soeur?**

VENDREDI, 6 novembre: J.-Paul Regimbal, O.SS.T. **Loisirs et jeunes délinquants.**

SAMEDI, 7 novembre: Jean Genest, S.J. **Jeunesse 1964.**

A CJLM: 6 h. 55 A.M.

PAULINE JULIEN, qui a remporté le deuxième prix du Festival de Sopot en Pologne, présentera une partie de ce festival à l'émission radiophonique *Visite aux chansonniers*, le samedi 31 octobre, à 11 heures du soir, au réseau français de Radio-Canada. Une autre tranche du Festival de Pologne vous sera offerte, le samedi 7 novembre, à la même heure.

LA BIBLE VOUS PARLE

Soyez obéissants et soumis à cex qui vous conduisent. (Heb 13, 17) (Texte choisi par la Société Catholique de la Bible).

Futurs mariés

ou encore désirez-vous *renouveler votre mobilier?*

ENSEMBLE D'AMEUBLEMENT COMPLET

Set de chambre, 5 mcx, en noyer
Set de salon, davenport ou chesterfield, 2 mcx, choix de tissus
Set de cuisine, 5 mcx, table dessus arborite, choix de couleurs.
Tables, lampes.
CADEAUX GRATIS
Valeur régulière: $699.

$279.00

Même ensemble, mais incluant Poêle, Réfrigérateur et Lessiveuse

Valeur Régulière: $1099.00
CADEAUX GRATIS

$569.00

Pas de comptant
36 mois pour payer

Ouvert le soir sur rendez-vous

Allons vous chercher à domicile. S'adresser à

110, Place Bourget nord
Tél. 753-7533 après 6 heures: 756-4091

LES AMEUBLEMENTS EN GROS

LIONEL CREPEAU LTEE

Ciné-Sélection

-d'après l'Office Catholique National des Techniques de diffusion

CANAL 2

SAMEDI, LE 31 OCTOBRE

11 h. 15 p.m. — ZAZIE DANS LE METRO:
Fr. 1960. Comédie burlesque. Une fillette qui rêve d'aller en métro s'échappe de chez son oncle afin d'errer à sa guise. Brillant, original, d'une rare virtuosité. Scénario savoureux. Moeurs libres. Langage trivial. ADULTES, DES RESERVES.

SAMEDI, LE 31 OCTOBRE

5 h. p.m. — TABOU:
Documentaire romancé. Un jeune polynésien est séparé de celle qu'il aime par des coutumes tribales. Images admirables. Lyrisme. Jeu sincère des indigènes. Valeur ethnologique. Danses suggestives. ADULTES, DES RESERVES.

LUNDI, LE 2 NOVEMBRE

11 h. a.m. — LES HOMMES GRENOUILLES:
E.U. 1951. Film de guerre. Le nouveau commandant d'une section de nageurs de combat réussit à se gagner la confiance de ses hommes. Assez conventionnel. Réalisation adroite. Loyauté, sens du devoir, fraternité. TOUS.

1 h. p.m. — L'APPEL DE LA FORET:
E.U. 1936. Film d'aventures. Une femme est sauvée en forêt par deux aventuriers dont l'un s'éprend d'elle, mais s'esquive au retour de son mari. Réalisation moyenne. Bons interprètes. Fin morale. Attitudes libres. ADULTES.

11 h. p.m. — MONTMARTRE-SUR-SEINE:
Fr. 1942. Comédie avec Edith Piaf et Jean-Louis Barrault. Un jeune homme aime la fille de son patron. Un peu conventionnel. Mise en scène correcte. Milieu douteux. Scènes de cabaret. ADULTES.

MARDI, LE 3 NOVEMBRE

11 h. a.m. — BILL HICKOK:
E.U. 1938. Western. Hickok prête secours à des éleveurs de troupeaux. Rythme rapide. Interprétation homogène. ADULTES ET ADOLESCENTS.

1 h. p.m. — HOULA-HOULA:
Fr. 1958. Comédie. Les difficultés d'un modeste instituteur après un *mariage forcé. Ensemble pauvre. Scènes* suggestives. ADULTES DES RESERVES.

MERCREDI, LE 4 NOVEMBRE

11 h. a.m. — ESCLAVE DE L'AMOUR:
All. 1958. Mélodrame. A la suite d'un accident d'automobile, une veuve est victime d'un chantage ignoble. Invraisemblances. Personnages sans relief. Ensemble lourd. Scènes suggestives. Avilissement d'une femme A DECONSEILLER.

1 h. p.m. — LA GUERRE DES GAUCHOS:
Arg. 1942. Drame épique. Un officier, fait prisonnier par des rebelles, se joint bientôt à leur cause. Emphatique. Scénario dispersé. Interprétation peu nuancée. Scènes dures. ADULTES ET ADOLESCENTS.

11 h. p.m. — LE GENERAL DU DIABLE:
All. 1955. Drame psychologique. La vie d'un général de l'armée de l'air allemande en 1941. Oeuvre puissante. Réalisation de qualité. Excellente création de Curt Jurgens. Film positif. Problème complexes. ADULTES.

JEUDI, LE 5 NOVEMBRE

11 h. a.m. — UN HOMME DE FER:
E.U. 1950. Film de guerre. Le nouveau commandant d'un groupe de bombardiers américains est chargé d'organiser des bombardements de jour sur l'Allemagne. Habilement mené. Réalisme saisissant. Bonne interprétation. Admirable caractère de chef. ADULTES ET ADOLESCENTS.

1 h. p.m. — BONNE A TOUT FAIRE:
E.U. 1948. Comédie. Un original s'engage comme bonne d'enfants pour avoir le loisir d'écrire un roman. Thème ingénieux. Réalisation fraiche et amusante. Très bonne interprétation. TOUS.

11 h. p.m. — LE CHARLATAN:
E.U. 1947. Drame d'E. Goulding avec Tyrone Power et Joan Blondell. Un charlatan réussit à se rallier un certain public avant la découverte de ses supercheries. Bonne photographie. Atmosphère bien rendue. Confusion des valeurs. ADULTES, DES RESERVES.

VENDREDI, LE 6 NOVEMBRE

11 h. a.m. — BIEN JOUE MESDAMES:
All. 1958. Comédie policière avec Eddie Constanine. Les aventures d'un marin chargé de protéger trois jeunes filles en voyage à Hambourg. Assez touffu. Scénario bâti pour mettre en évidence Constantine. Passages amusants. Héros libertin. ADULTES, DES RESERVES.

1 h. p.m. — AU-DELA DU MISSOURI:
E.U. 1951. Western. Un trappeur écossais épouse une jeune Indienne et devient le chef des Pieds Noirs. Ensemble conventionnel mais soigné. Beaux extérieurs. ADULTES ET ADOLESCENTS.

8 h. 30 p.m. — ME FAIRE ÇA A MOI:
Fr. 1961. Drame policier avec Eddie Constantine. Un journaliste, autrefois compromis à tort, accepte, pour se réhabiliter, une mission dangereuse. Confus. Mise en scène recherchée. Interprétation inégale. Conduite libre. Images aguichantes. ADULTES, DES RESERVES.

11 h. 30 p.m. — DOSSIER 1413:
Fr. 1960. Film policier. Un détective privé, à la recherche d'un meurtrier est aidé par une danseuse. Scénario vague. Montotone dans l'ensemble. Photo convenable. Bons interprètes. Liaisons. Scènes osées. ADULTES, DES RESERVES.

CANAL 10

SAMEDI, LE 31 OCTOBRE

12 h. p.m. — HUMORESQUE:
E.U. 1946. Drame psychologique. Une femme riche, malheureuse en ménage, protège un jeune violoniste dont elle s'éprend. Intérêt soutenu. Réalisation soignée. Belle musique. Vies déréglées. Suicide. ADULTES, DE NETTES RESERVES.

2 h. p.m. — LES CORSAIRES DE LA TERRE:
E.U. 1947. Drame. Rivalité entre deux groupes de moissonneurs. Pré endue étude de moeurs. Pauvre. Séquences suggestives. Exploitation de la brutalité. Adul-DULTES DES RESERVES.

8 h. 30 p.m. — KEY LARGO:
E.U. 1949. Drame psychologique. Un ancien combattant doit affronter des gangsters redoutables. Mise en scène puissante. Excellente interprétation. Héros honnête et courageux. Violences. ADULTES.

11 h. 15 p.m. — NON COUPABLE:
Fr. 1947. Drame psychologique. Un ivrogne commet plusieurs crimes avant de se livrer à la police et de se suicider. Bien fait. Forte tension dramatique. Michel Simon excellent. Fatalisme. Ensemble pénible. ADULTES, DES RESERVES.

DIMANCHE, LE 1er NOVEMBRE

2 h. p.m. — LE COMTE DE MONTE-CRISTO:
1er épisode EDMONT DANTES. Fr. 1942. Drame. A la suite d'un complot ourdi contre lui, le marin Dantès est emprisonné au château d'If. Mise en scène soignée. Intérêt soutenu. ADULTES ET ADOLESCENTS.

3 h. 30 p.m. — 2e épisode: LE CHATIMENT:
Fr. 1942. Drame. Sous l'identité du Comte de Monte-Cristo, Dantès élabore une machination pour se venger. Construction dramatique adroite. Mise en scène imposante. Intérêt soutenu. Vengeance. ADULTES.

7 h. p.m. — LA REVOLTE DES DIEUX ROUGES:
E.U. 1950. Western. Une patrouille sudiste en lutte avec les Indiens est défendue par une caravane nordiste. Vigoureux et souple. Images splendides. Bons interprètes. ADULTES ET ADOLESCENTS.

LUNDI, LE 2 NOVEMBRE

12 h. 15 p.m. — TROIS DE ST-CYR:
Fr. 1939. Drame. La vie de trois amis, durant leurs années d'étude, puis lors de leur service militaire dans le désert. Histoire intéressante. Mise en scène assez bonne. Héroïsme. ADULTES ET ADOLESCENTS.

MARDI, LE 3 NOVEMBRE

12 h. 15 p.m. — TOI, C'EST MOI:
Fr. 1936. Opérette filmée. Aux Antilles, une riche veuve confie ses interêts à un neveu mondain et volage. Scénario prétexte à chansons. Réalisations moyenne. Ton leste. ADULTES, DES RESERVES.

11 h. 15 p.m. — JE N'AI QUE TOI AU MONDE:
Fr. 1951. Mélodrame. Les mésaventures d'un foyer momentanément ebranlé à cause de l'entrée en scène d'un beau brumel. Mélo mal fait et endormant à souhait. ADULTES ET ADOLESCENTS.

MERCREDI, LE 4 NOVEMBRE

12 h. 15 p.m. — LE BOSSU:
Fr. 1944. Film de cape et d'épée. Le chevalier de Lagardère jure au duc de Nevers, mourant, de veiller sur sa fille. Mise en scène banale. Invraisemblances. Interprètation théâtrale. ADULTES ET ADOLESCENTS.

11 h. 15 p.m. — LE DESTIN S'AMUSE:
Fr. 1947. Comédie. Des bandits recueillent une jeune fille qui s'est enfuie le jour de son mariage. Réalisation faible. Des longueurs. Quelques bons gags. Légèretés. ADULTES.

JEUDI, LE 5 NOVEMBRE

12 h. 15 p.m. — LE CHOIX DES ANGES:
It. 1947. Comédie musicale. Devant naître bientôt, un petit garçon et une petite fille descendent sur terre pour choisir leurs parents. Sujet intéressant. Réalisation inégale. Belle partition musicale. Les enfants jouent bien. Sujet pour adultes.

8 h. 30 p.m. — LES CANAILLES:
Fr.-It. 1959. Film policier. Un agent de presse est accusé à tort du meurtre de la fille de son patron. Assez habile. Belle photo. Interprétation dans la note. Personnage amoraux. ADULTES, DES RESERVES.

11 h. 15 p.m. — GARÇON MANQUE:
All. 1952. Comédie. Renvoyée du collège où elle faisait scandale, une jeune sportive se déguise en militaire. Léger et amusant, sans prétention. Comédiens dynamiques. Situations équivoques. ADULTES.

VENDREDI, LE 6 NOVEMBRE

12 h. 15 p.m. — IL SUFFIT D'UNE FOIS:
Fr. 1946. Comédie. Un explorateur s'éprend d'une femme sculpteur. Comédie pétillante. Rythme enlevé. Dialogue leste. ADULTES.

7 h. 30 p.m. — DALLAS, VILLE FRONTIERE:
E.U. 1950. Western. Pour châtier ceux qui ont anéanti ses biens, un hommes change d'identité. Toutes les recettes du genre. Bons interprètes. Vengeances. Mépris de la vie humaine. ADULTES.

11 h. 15 p.m. — LA TETE CONTRE LES MURS:
Fr. 1958. Drame social. Un homme considère son fils comme un fou dangereux et le fait interner. Film remarquable. Images poétiques d'une grande beauté. Bande sonore hallucinante. Interprétation excellente. Atmosphère déprimante. ADULTES.

HORAIRE DE LA TELEVISION

● CBFT CANAL 2

SAMEDI, LE 31 OCTOBRE

8.30—Musique
9.15—Cour universitaires
11.30—Tour de terre
12.00—Golf et tennis sur table
1.00—Les uns et les autres
1.30—Le roman de la science
2.00—Football canadien
4.30—Echos du sport
5.00—Images en tête
6.30—Téléjournal
6.45—Langue vivante
7.00—Shakespeare et ses interprètes
8.00—Thierry la Fronde
8.30—La soirée du hockey
10.15—Votre choix
10.45—Téléjournal
11.10—Nouvelles du sport
11.15—Cinéma

DIMANCHE, LE 1er NOV.

8.30—Musique
9.15—Cours universitaires
11.30—Le jour du Seigneur
12.30—Le professeur Guillemien
1.00—Aventures vécues
1.30—Les travaux et les jours
2.00—Football américain
4.30—Echos du sport
5.00—A l'heure du concile
5.30—L'heure des quilles
6.30—Caméra 64
7.00—Robin des bois
7.30—Les Intrépides
8.30—Les insolences d'une caméra
9.00—L'heure du concert
10.00—Conférence de presse
10.30—Téléjournal
10.45—Supplément régional
10.55—Nouvelles du sport
11.00—Description d'un combat

LUNDI, LE 2 NOVEMBRE

10.00—Musique
11.00—Cinéma
12.55—Téléjournal
1.00—Cinéma
3.00—Marie-Eve vous suggère
3.15—Des goûts et des couleurs
3.30—Miroir d'Eve
4.00—Bobino
4.30—La boite à surprise
5.00—Les enquêtes Jobidon
5.30—Atomes et galaxies
6.00—Jeunesse oblige
6.30—Téléjournal
6.50—Nouvelles sportives
7.00—Aujourd'hui
8.00—Les belles histoires des pays d'en haut
8.30—De 9 à 5
9.30—Chasse à l'homme
10.00—Les 15-25
10.00—Artisans de notre histoire
10.30—Téléjournal
10.45—Supplément régional
10.54—Nouvelles du sport
11.00—Cinéma

MARDI, LE 3 NOVEMBRE

10.00—Musique
11.00—Cinéma
12.55—Téléjournal
1.00—Cinéma
3.00—Reflets
3.30—Le temps de vivre
4.00—Bobino
4.30—La boite à surprise
5.00—Coeur aux poings
5.30—Mon amie Flicka
6.00—Jeunesse oblige
6.30—Téléjournal
6.50—Nouvelles sportives
7.00—Aujourd'hui
8.00—Le pain du jour
8.30—La cité sans voile
9.30—Dans le vent
10.00—Sextant
10.30—Téléjournal
10.45—Supplément régional
10.54—Nouvelles du sport
11.00—Cinéma

JEUDI, LE 5 NOVEMBRE

10.00—Musique
11.00—Cinéma
12.55—Téléjournal
1.00—Cinéma
3.00—La bonne fourchette
3.30—Le quotidien magique
4.00—Bobino
4.30—La boite à surprise
5.00—Cadets de la forêt
5.30—Les Croquignoles
6.00—Jeunesse oblige
6.30—Téléjournal
6.50—Nouvelles sportives
7.00—Aujourd'hui
8.00—Septième Nord
8.30—La poule aux oeufs d'or
9.00—Plein feux
10.00—Actualités politiques
10.30—Téléjournal
10.45—Supplément régional
10.54—Sports
11.30—Cinéma
11.00—Cinéma

VENDREDI, LE 6 NOV.

10.00—Musique
11.00—Cinéma
12.55—Téléjournal
1.00—Cinéma
3.00—Tire l'aiguille
3.30—L'éternel féminin
4.00—Bobino
4.30—La boite à surprise
5.00—Ti-Jean Caribou
5.30—L'enfant du cirque
6.00—Jeunesse oblige
6.30—Téléjournal
6.50—Nouvelles du sport
7.00—Aujourd'hui
8.00—Leclerc enquête
8.30—Ciné. international
10.00—Les affaires de l'Etat
10.30—Téléjournal
10.45—Supplément régional
10.54—Nouvelles sportives
11.00—Les couche-tard
11.30—Cinéma

● CFTM CANAL 10

SAMEDI, LE 31 OCTOBRE

9.00—Bien l'bonjour
9.45—Manchettes-Horaire
10.00—Télé Bon Bon
10.30—Les quatre justiciers
11.00—Bon pied, bon oeil
12.00—En matinée
2.00—Sur le matelas
3.00—Cinéma
4.35—La rampe sportive
5.00—Monsieur le maire
5.30—Aventures dans les îles
6.30—C'est arrivée cette semaine
7.00—Comment pourquoi
7.30—Jeunesse d'aujourd'hui
8.30—Les grands spectacles
10.30—Profil et caractère
10.45—Nouvelles du jour
10.55—La couleur du temps
11.00—La ronde des sports
11.15—Cinéma

DIMANCHE LE 1er NOV.

10.30—Cours télévisés
12.00—Bien l'bonjour
12.45—Manchettes-Horaire
1.00—En ce temps-ci
1.30—Le coin du disque
2.00—Programme double
5.30—Les p'tits bonhommes du dimanche
6.30—Les jeunes talents
7.00—Ciné-spectacle
8.30—Qui dit vrai?
9.00—Perry Mason
10.00—Bon voyage
10.30—Québec en marche
10.45—En première page
10.55—La couleur du temps
11.00—La ronde des sports
11.00—Face à face

LUNDI, LE 2 NOVEMBRE

11.00—Bien l'bonjour
12.05—Manchettes-Horaire
12.15—En matinée
2.00—Bon après-midi
4.00—Défi
4.30—Zoo du capitaine Bonhomme
5.30—L'homme invisible
6.00—Télé-métro
6.50—Sports-images
7.00—Dernière heure
7.15—Ciné-roman
7.30—Le Virginien
9.00—Télé-quilles
10.00—Découvertes 64
10.30—Qui êtes-vous
10.45—En première page
10.55—La couleur du temps
11.00—La ronde des sports
11.15—Cinéma

MARDI, LE 3 NOVEMBRE

11.00—Bien l'bonjour
12.00—Manchettes-Horaire
12.15—En matinée
2.00—Bon après-midi
4.00—Les Boucaniers
4.30—Zoo du capitaine Bonhomme
5.30—Sir Lancelot
6.00—Télé-métro
6.50—Sport-images
7.00—Dernière heure
7.15—Ciné-roman
7.30—Le Saint
8.30—Tentez votre chance
9.00—Police des Plaines
9.30—Une invitation de Fernand Gignac
10.00—Prix Plaza
10.45—En première page
10.55—La couleur du temps
11.00—La ronde des sports
11.15—Cinéma

MERCREDI, LE 4 NOV.

11.00—Bien l'bonjour
12.00—Manchettes-Horaire
12.15—En matinée
2.00—Bon après-midi
4.00—Ici Interpol
4.30—Zoo du capitaine Bonhomme
5.30—Arretez-les
6.00—Télé-métro
6.50—Sport-images
7.00—Dernière heure
7.15—Ciné-roman
7.30—Les incorruptibles
8.30—Le coeur sur la main
9.00—Jeux d'hommes
10.00—Devinez juste
10.30—Yves Christian
10.45—En première page
10.55—Couleur du temps
11.00—La ronde des sports
11.15—Cinéma

JEUDI, LE 5 NOVEMBRE

11.00—Bien l'bonjour
11.05—Mots croisés
12.00—Manchettes-Horaire
12.15—En matinée
2.00—Bon après-midi
4.00—Remous
4.30—Zoo du capitaine Bonhomme
5.30—Kit Carson
6.00—Télé-métro
6.50—Sport-images
7.00—Dernière heure
7.15—Ciné-roman
7.30—Mot de passe
8.00—A la catalogne
8.30—Cinéma Kraft
10.00—Adam ou Eve
10.30—Mon coeur est un violon
10.45—En première page
10.55—La couleur du temps
11.00—La ronde des sports
11.15—Cinéma

VENDREDI, LE 6 NOV.

11.00—Bien l'bonjour
12.00—Manchettes-Horaire
12.15—En matinée
2.00—Bon après-midi
4.00—Défi au danger
4.30—Zoo du capitaine Bonhomme
5.30—Au nom de la loi
6.00—Télé-métro
6.50—Sport-images
7.00—Dernière heure
7.15—Ciné-roman
7.30—En première
9.30—Alors... raconte
10.00—La famille Stone
10.30—Toute la ville en parle
10.45—Dernière heure
10.55—La couleur du temps
11.00—La ronde des sports
11.15—Cinéma

PLOMBERIE
COUVERTURE
CHAUFFAGE
Brûleurs à l'huile

ENTRETIEN-REPARATION

Latendresse & Pauzé Enrg.

644, RUE ST-THOMAS TEL. PL. 6-6001
JOLIETTE, QUE.

ATTENTION

à louer ou à vendre

Magasin Général

A ST-JEAN-DE-MATHA

S'adresser à M. Fernando Généreux
Tél. 886-3744

SOUPER CANADIEN

SUIVI D'UNE SOIREE RECREATIVE

à la cabane à sucre

D'AURELIEN GREGOIRE

10e RANG STE-MARCELLINE

AU PROFIT DE LA FUTURE EGLISE

Samedi, 31 octobre 1964
à 6 heures p.m.

Admission $2.25 Orchestre renommé

Bienvenue à tous

DANS NOS CINEMAS

JOLIETTE — VENUS

LE MONSTRE IMMORTEL — Tourné en Italie par des Américains, ce film ne fait que ressasser les vieux clichés du genre dans une atmosphère assez répugnante. Même si les trucages sont habiles, l'ensemble est pénible à supporter. La réalisation est médiocre et l'interprétation, quelconque. Appréciation morale: Des scènes cruelles et repoussantes et une danse suggestive font réserver ce film aux ADULTES.

DERNIERE TORPILLE — Drame de guerre. Appréciation morale: Ce film met en relief de beaux types d'officiers loyaux et valeureux. Pour ADULTES ET ADOLESCENTS.

LA BETE A L'AFFUT — Une riche veuve Liliane Vermont, organise une fête de charité dans son château en province. La fête terminée, elle trouve dans sa chambre un fugitif, évadé de la prison voisine et blessé d'une balle à l'épaule. Le criminel l'apitoie sur son sort et elle accepte de le cacher de la police. Elle apprend par ailleurs qu'un gardien de la prison et un autre détenu ont été tués et que la recette de sa soirée pour les pauvres a été volée. Liliane s'éprend de plus en plus de son hôte étrange et décide de fuir avec lui en Espagne. Mais le voyage, à peine commencé, lui réserve des surprises. Appréciations morale: Bien que la portée de cette histoire soit atténuée par le genre policier, la conduite de personnages dépourvus de sens moral motive des réserves.

CINQ FILLES EN FURIE — Deux soeurs, Colomba et Jania recherchent un trésor que leur père aurait caché du temps du maquis, avant d'être tué par les Allemands. Une amie, Sylvaine, se joint à leurs efforts. Deux cousines Françoise et Agnès, s'amènent bientôt sur les lieux dans l'espoir de s'approprier le même butin. La lutte s'installe entre les deux groupes. Françoise propose un partage, mais Colomba refuse et défend ses intérêts arme au poing. Une histoire sentimentale au sujet d'un gerber vient encore accroître la tension. Après bien des difficultés, les cinq filles découvrent que le fameux trésor est tout autre que ce qu'elles espéraient. Appréciation morale: Ce film se maintient dans une atmosphère de violence et de sensualité. A DECONSEILLER.

CHACUN SON PARADIS — Le principal atout de se film est qu'il présente quelque chose de neuf et aide, par certains côtés, à la découverte du monde. On demeure toutefois un peu songeur sur la qualité scientifique de ce montage qui s'apprente souvent davantage au travelogue qu'au documentaire ethnographique proprement dit. L'ensemble demeure quand même intéressant et instructif. Appréciation morale: Une certaine complaisance ici et là dans la présentation d'indigènes en tenues réduites fait réserver l'ensemble aux seuls ADULTES.

La valeur des C. J. N. dans les études secondaires

Le Père Bernard Taché, s.j., professeur de sciences au Collège Ste-Marie de Montréal, a déclaré au congrès des Jeunes Naturalistes à l'Université de Sherbrooke que: "Les jeunes d'aujourd'hui, conscients de leurs responsabilités et du rôle qu'ils doivent jouer dans la société, veulent collaborer avec les éducateurs pour assurer à l'organisme des C.J.N. un rendement meilleur et répondre à l'attente d'un milieu en pleine évolution".

Ce congrès a débuté dimanche matin et s'est terminé le lundi 12 octobre par un banquet auquel ont pris part plusieurs invités d'honneur. Prenant la parole, à l'issue de ce déjeuner, le Ministre provincial du Travail, l'Honorable Carrier Fortin, a félicité les Jeunes Naturalistes et leurs directeurs pour la vitalité et l'esprit d'initiative dont ils font preuve et leur souci d'adapter cet organisme aux nouvelles structures de l'enseignement dans le Québec. Il s'est dit très heureux de cette rencontre et il a encouragé les Jeunes Naturalistes à l'étude et à la conservation des richesses naturelles, facteurs essentiels au développement économique du Québec.

Une importante décision prise à ce Congrès fut l'admission de membres individuels sans nécessité pour eux d'adhérer à un cercle local. Depuis leur fondation en 1931, les C.J.N. ont toujours fonctionné par cercles rattachés à une maison d'enseignement. Les nouvelles structures établies par le Ministère de l'Education ont incité la Directeur des C.J.N. à admettre des étudiants qui s'intéressent aux sciences naturelles et ne peuvent, pour des raisons locales, adhérer à un cercle. En plus d'un journal mensuel, "Le Naturaliste" et de bulletins d'information publiés par le secrétariat général, un nouveau bulletin C.J.N. sera désormais publié par les jeunes eux-mêmes en collaboration avec la direction.

Une quinzaine de communications scientifiques ont été présentées par des étudiants et des étudiantes de divers collèges et écoles secondaires et des prix d'une valeur de $200.00 leur ont été décernés au banquet de clôture du congrès.

Beneficial est prêt à vous mettre de l'ARGENT en poche

Il suffit de téléphoner . . . de venir nous voir . . . pour toucher l'argent dont vous avez besoin pour vos dépenses d'automne! Factures en souffrance, nouveaux vêtements, réparations, frais scolaires, le choix vous appartient! N'oubliez pas: Beneficial est la source idéale d'argent dès qu'il vous en faut! Téléphonez-nous ou venez nous voir . . . dès maintenant!

Prêts jusqu'à $1000 ou plus

BENEFICIAL
FINANCE CO. OF CANADA

518 RUE MANSEAU
Téléphone: PL 3-7448
JOLIETTE

Que votre charité soit sans feinte, détestant le mal, solidement attachée au bien. (Rom 12, 19) (Texte choisi par la Société Catholique de la Bible).